

Ніва

БЕЛАРУСКІ ТЫДНЁВІК

№ 20 (638)

ГОД XIII

19 МАЯ 1968 г.

ЦАНА 60 гр.

ОРГАН
ГАЛОЎНАГА
ПРАЎЛЕННЯ
БЕЛАРУСКАГА
ГРАМАДСКА-
КУЛЬТУРНАГА
ТАВАРЫСТВА

ГРАМАДСКА- ПАЛІТЫЧНАЯ ЛІТАРАТУРА

Хто яе чытае, колькі, чым найбольш цікавіцца чытач і г.д.? Цэлы комплекс пытанняў звязаны з чытальніцтвам грамадска-палітычнай літаратуры сярод нацыянальных меншасцей Беларускай БССР і тэмай асобнай сесіі Нацыянальнай камісіі Выводскага камітэта партыі ў Беластоку.

Вобраз найбольш шырокі дае гэтае пытанне ў прымяненні да беларусаў, якіх на Беларускай найбольш.

Як беларусы чытаюць грамадска-палітычную літаратуру?

Хочучы адказаць на пытанне, трэба прыпомніць пэўныя факты:

1. Беларусы палітыкай цікавіцца і цікавіліся.

2. Грамадска-палітычная літаратура даступна беларусам амаль выключна на польскай мове.

3. Бібліятэкі не так зноў даўно пачалі гэтую літаратуру купляць і папулярызаваць.

У бібліятэках яе зараз 50% агульнага кнігазбору. Некаторыя творы з гэтай літаратуры, якія і раней былі ў бібліятэках, масава чытача не прыцягвалі. Зараз гэтыя пазіцыі, проста як здэактуалізаваныя, выведзены з бібліятэк і на іх месца прышлі апрацаваныя новыя, цікавыя. Кніжак грамадска-палітычных выдадзеных пасля 1960 года ў даследваных 12 бібліятэках у беларускім асяроддзі 73% кнігазбору з таліны грамадска-палітычнай.

Звяртаемся да пытання: як беларусы чытаюць грамадска-палітычную літаратуру?

Даследы былі праведзены ў дванаццаці бібліятэках: Гарадку і Міхалове ў Беластоцкім павеце, Галадах і Рыбалах у Бельскім павеце, Клейніках і Кляшчэлях у Гайнаўскім павеце, Нурцы, Мілейчыцах і Тымянцы ў Сяміціцкім павеце, Бабіках і Шудзялаве ў Сакольскім павеце.

Вобраз, які атрымліваецца з гэтых мясцовасцей, напэўна з'яўляецца тыповым для агулу мясцовасцей з беларускім насельніцтвам.

Які ж ён, вобраз?

З 3.685 чытачоў вышэй пададзеных бібліятэк грамадска-палітычную літаратуру чытае 622 асобы (16,9%). Найбольш чытаюць яе ў Клейніках (37,7%), у Тымянцы (26,3%). Найменш у Мілейчыцах (5,5%), Кляшчэлях (7,7%).

Найбольш грамадска-палітычнай літаратурай цікавіцца настаўнікі (59,3%) — настаўнікаў — чытачоў бібліятэк. У Гарадку і Клейніках 100% настаўнікаў чытае грамадска-палітычную літаратуру. У Мілейчыцах, Шудзялаве ніводзін настаўнік яе не чытае.

Сярод сялян 12,3% чытачоў чытае грамадска-палітычную літаратуру, а ў паасобных вёсках выглядае гэта так: у Шудзялаве — 42,2%, сялян чытае, у Клейніках — 36%, у Кляшчэлях — 3,6%. У Мілейчыцах і Кляшчэлях сяляне ўвогуле не чытаюць грамадска-палітычнай літаратуры.

Толькі 10% школьнай моладзі чытае грамадска-палітычную літаратуру.

У павятовых бібліятэках у Бельску і Гайнаўцы гэтую літаратуру чытае 17,5% чытачоў, больш у Гайнаўцы.

Выводскай бібліятэка ў Беластоку аўтарытэтна сцвярджае: «у беларускім асяроддзі параўнальна высокі працэнт чытачоў сягае па грамадска-палітычную літаратуру. Асабліва варты падкрэслення факт, што сяляне — гаспадары чытаюць гэтую літаратуру. Назіраючы праблему ад некалькіх год, (Працяг на стар. 5)



Мікалай Шчарбінскі — аператар, сакратар ПОП.

ФАБРЫКА ў СТРАБЛІ

Калісьці тут быў тартак. Месца дасканалася таму, што праз Страблню праплывае рака Нарва, якой раней спляўлялі лес. Аднак ад гэтых часоў многа змянілася. Ужо ніхто Нарваю не спляўляе лесу і тартак стаўся непатрэбным. У патавчых памяшканнях пачалі вырабляць «пустакі», але паколькі і на іх не было збыту, і гэтую прадукцыю трэба было пакінуць. Зрэшты, зараз ідуць намагацца, каб прадукцыя «пустакі» заняліся ГС і сельгасгурткі. Тартак у Страблі пераўтвораў у прадукцыйнае прадпрыемства будаўляных матэрыялаў у асноўным для патрэб вясковага будаўніцтва.

Прадукаваныя ў Страблі будаўляныя элементы высылаюцца і ў іншыя ваяводства, а перш за ўсё ў Люблінскае і Познанскае. Агульна трэба сказаць, што запатрабаванне многа большае, чым прадукцыйныя магчымасці прадпрыемства.

Чатыры гады таму тут усё рабілася ўручную. Каб увесці якую-небудзь механізацыю, трэба было пабудаваць новыя памяшканні. Іменна ад 1964 года распачалася тут пабудова новага завода. У гэтым годзе — заканчэнне. 46-асобовы калектыв рабочых, якія выводзяцца перш за ўсё з навакольных вёсак, так-

сама трэба было падрыхтаваць да абслугі машын і прылад, якія атрымлівала фабрыка. І гэта зроблена на рознага тыпу курсах. Добрая арганізацыя працы і самаахвярнасць рабочага калектыву даюць тое, што кожны месяц перавышваюцца планы на 100—300 тыс. зл. У сувязі з тым рабочыя кожны год атрымліваюць прэміі і наогул іх месячны заробаткі высокія, напрыклад, у сакавіку сягалі 2600 зл.

Ва ўказаных вышэй дасягненнях істотную ролю адыгрывае 14-асобовая партыйная арганізацыя. Арганізуе яна часта адкрытыя сходы, дзе абмяркоўваюцца найактуальнейшыя палітычныя і гаспадарчыя справы. Вельмі часта на парадку дня стаяць тут справы ашчаднасці матэрыялаў і адпаведнага выкарыстання рабочых. Прапановы партарганізацыі вельмі хутка ўводзіць у чын дырэкцыя. З ініцыятывы партыйнай арганізацыі было прынята абавязацельства ўгонар V з'езда ПАРП. Усяму гэтаму даюць падставу людзі такія, як бетоншчык Яўген Шчарбінскі, член

(Працяг на стар. 4)

Від на фабрыку ў Страблі.



РОДНАЯ МОВА

Як самую звонкую ў свеце навуку,
Як ройных вякоў пчаліную складчыну,
Прымаю па складу, па смаку, па гуку
Мову маю матчыну!

З калыскі, ад першага лепету «мама»,
Які акрыліў жаўтароўніка-хлопчыка,
Да грамавога «ура», што ўзнімала
Мяне ў шыкавую атаку з анопчыка.

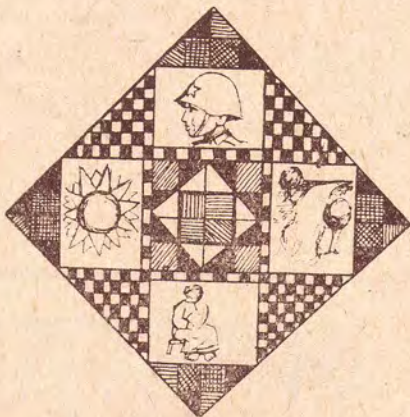
Пароль неўміручасці — родная мова.
Рассуньдзецца, часу перагародкі:
Вядуць, як суседзі праз вокны, размову
Учора і Заўтра, патамкі і продкі...

Мы ці нямыя вякамі мычалі?
Струны ржавелі без пальцаў музыкі.
Нібы ўзрыўчатку, запасіў маўчанне
Род мой,
Народ мой,
Набат без'языкі.

Мову маю, як праўду, падноскамі
На плошчах парадна глушылі,
Душылі
Пятліў зацяжню, што Каліноўскаму
Вужакаю падступіла да шыі.

Таму не стамлюся славіць, як сонца, я
Цябе, рэвалюцыю, што назаўсёды
Лічыла, як кінастужку бяскоштую,
Гісторыю збуджаных воляй народаў.

Ты ў нетрах маёй беларускай старонкі
Залежы музыкі адкапала,
Каб з сэрца, нібы з невычэрпнай скарбонкі,
Высыпаў песні народу Купала.



Мы слова прыгубілі, як крыніцу,
Што камень маўчання прабіла са званам.
Пілі, як паветра пасля навальніцы,
Прапахлае сонейкам і азомам...

Ды рынулі браніраваныя вусені
На край мой, нібыта на ліст кляновы.
Але прыслушацца іх прымісілі
Мы да сваёй выбуховае мовы.

Трэсліся, быццам ад землетрасення,
Гвалтоўныя сейбіты сталі рускай
Ад партызанскага вымаўлення
Грымотнай мовы маёй беларускай!

І мінамётамі, і гарматамі
Краіна мая, што ад гнёву бурліла,
Па грозных законах вясенняй граматыкі
Чужынцаў скланяла аж да Берліна...

Нас дзеці і ўнукі паўтораць нанова —
Народы не спісваюцца на пенсію.
Ты будзеш звінец, мая родная мова,
Як слова, якое не выкінуць з песні!

Пятрусь Макаль

Падзеі • Здарэнні • Факты • Каментарыі • Весткі

СВЕТ БССР ПОЛБШЧА ВЯЯВОДСТВА

РАЗМОВЫ ў ПАРЫЖЫ

Распачатыя размовы між прадстаўнікамі ЗША і ДРВ у Парыжы некалькіх называюць найвялікшым палітычным здарэннем пасля II сусветнай вайны. Пакуль што цяжка пацвердзіць поўнасцю гэтае сцверджанне таму, што аб гэтым вырашаць самыя размовы.

Афіцыйнай тэмай парызжскіх размоў з'яўляецца поўнае і безаповарачнае ўстрыманне налётаў і іншых ваенных дзеянняў супраць ДРВ. Гаворыцца ў свеце аб вайне ЗША супраць ДРВ, якую вядуць Злучаныя Штаты ад трох год, міма, што фармальна ЗША не знаходзяцца ў стане вайны з Дэмакратычнай Рэспублікай В'етнама.

Агульна сцвярджаецца, што калі ЗША выкажуць добрую волю і шчырасць, размовы могуць быць пашыраны на іншыя «мірныя тэмы». Могуць, напрыклад, дыскатуваць аб справах Паўднёвага В'етнама і ўдзелу ў размовах Фронт нацыянальнага вызвалення, а таксама сайгонскіх марыянетах. Штопраўда генерал Т'е, знаходзячыся толькі 2 кіламетры ад партызанскіх баёў у Сайгоне, заяўляў нядаўна, што не будзе гаварыць з ФНВ. І можа мець рацыю, бо хто ж можа гарантаваць, што, калі дойдзе да такіх перагавораў, Т'е не прызначыцца ў Партугалію або ў ЗША, як выкладчык аднаго з універсітэтаў?

На каментарыі аб першых размовах у Парыжы трэба пачакаць. Адно, што можна сцвердзіць, гэта тое, што да перагавораў пхнулі амерыканцаў не літасць над ахвярамі В'етнама, не здаровы розум, але змаганне народа — студзеньскае наступленне партызан.

САЛІДАРНАСЦЬ І АДЗІНСТВА

У Маскве адбыўся ўрачысты сход прысвечаны 150 гадавіне з дня нараджэння Карла Маркса. Член Палітбюро М. Суслаў у дакладзе, між іншым, казаў:

«Салідарнасць і адзінства камуністычных партый у асноўных рашаючых справах прынамсі не выклічае разнастайнасці ў палітычных і тактычных канцэпцыях, разнагалосі ў поглядах і ацэнках. Заснавальнікі навуковага камунізму перасцерагалі перад небяспекай скрыўлення прынцыпаў інтэрнацыяналізму, перад спробамі накіравання праз адны партыі свайго пункту гледжання іншым партыям. Згодна з прынцыпамі інтэрнацыяналізму, якія пераказалі ў запавесце стваральнікі марксізму, нормай узаемных адносін між камуністычнымі партыямі, ёсць поўная дэмакратыя, раўнапраўнасць і ўзаемнае пашанаванне для сваіх поглядаў».

НЕДАСТАТАК?

Згодна з данымі Ватыкана ва ўсім свеце памяншаецца лік кандыдатаў духоўнага стану ў каталіцкім касцэле. У заходняй Еўропе на працягу дзесяці мінулых год колькасць заявак да «свецкіх» духоўных семінарыяў памяншалася на 40%, да мужчынскіх манастыроў — на 60%, а да жанчын — на 10—15%.

А. К.

ПЕРШАМАЙ

З вялікім размахам адбылося першамайскае свята ў беларускай сталіцы, яшчэ большую ўрачыстасць прыдала яму атмосфера падрыхтоўкі да 50-годдзя БССР і Кампартыі Беларускай.

На Цэнтральнай трыбуне кіраўнікі Беларусі на чале з першым сакратаром ЦК КП Беларусі, **П. Машэравым**, і старшынёй Прэзідыума Вярхоўнага Савета БССР, **С. Прытыцкім**. З вялікай прамовай выступіў камандуючы войскамі Чырвонасцяжнай Беларускай ваеннай акругі генерал-палкоўнік **І. Трацяк**. Затым аркестр выканаў дзяржаўны гімн Саветаў Саюза і БССР.

Ваенны парад адкрылі калоны афіцэраў штаба Беларускай ваеннай акругі, слухачы Мінскага вышэйшага інжынернага радыётэхнічнага вучылішча. Паказана навішае ракетнае ўзбраенне.

150-ГОДДЗЕ

Споўнілася 150 гадоў з дня нараджэння Карла Маркса. 5-га мая ў Беларускай дзяржаўным тэатры оперы і балету адбыўся ўрачысты сход прадстаўнікоў працоўных беларускай сталіцы, прысвечаны гэтай знамянальнай гадавіне. У сходзе прынялі ўдзел кіраўнікі Беларусі. З дакладам аб 150-годдзі з дня нараджэння Карла Маркса выступіў сакратар ЦК КПБ **Ф. Сурганаў**.

ГОСЦІ

У Мінску пабывала група прадстаўнікоў прафсаюзных арганізацый Гамбіі, Нігерыі, Самалі, Танзаніі, Эфіопіі. Яны пазнаёміліся з выдатнымі мясцінамі беларускай сталіцы, наведалі прамысловыя прадпрыемствы, культурна-асветныя ўстановы. Афрыканскія госці сустрэліся з работнікамі Беларускага рэспубліканскага савета прафсаюзаў.

ФЕСТИВАЛЬ

У Гомелі адбыўся фестываль беларускай прафесійнальнага мастацтва, прысвечаны 50-годдзю БССР і Кампартыі Беларусі. Афіцыйнае адкрыццё фестывалю адбылося ў Палацы культуры чыгуначнікаў. Вечар адкрыў сакратар мясцовага абкома КПБ **Г. Жданко**. Са словамі падзякі гамельчанам выступіў міністр культуры БССР **М. Мінковіч**, і аб'явіў фестываль адкрытым.

Выступіла Дзяржаўная акадэмічная херавая капэла БССР, артысты групы беларускага спевака **Віктара Буячыча**, эстраднае рэву «Лявоніха на арбіце», слянная **Тамара Ніжнікава** і шмат іншых калектываў.

Фестывальныя канцэрты адбыліся ў многіх мясцовасцях Гомельшчыны.

СПАБОРНІЦТВА

Па выніках рэспубліканскага спаборніцтва за I квартал пераходны Чырвоны оцяг Савета Міністраў БССР і Беларускага савета прафсаюзаў прысуджаны сельскім будаўнікам мазырскага «Мазырсельбуда», пераходны Чырвоны оцяг Міністэрства сельскага будаўніцтва БССР і БРК прафсаюза — калектыву брэсцкага «Брэстсельбуда».

(С. Я.)

ДЗЕНЬ ПЕРАМОГІ

Уся Польшча ўрачыста адзначала 23 гадавіну разгрому гітлераўскага перамогі — 9 мая. Ва ўсёй краіне адбыліся шматлікія ўрачыстасці і маніфестацыі, у якіх прынялі масавы ўдзел жыхары пасобных раёнаў. Асабліва ўрачыстыя мітынгі адбыліся ў Калабжэгу, Шчэціне, Згажэльцу і Слубіцах — у сувязі з заканчэннем у гэтых гарадах эстафет перамогі. Трасы іх вялі шляхам баёў праведзеных з гітлераўскім акупантам партызанамі і салдатамі рэгулярных адзінак Войска Польскага. У вялікім антываенным мітынгу ў Згажэльцу прыняло ўдзел звыш 10 тысяч асоб. З правам выступілі: член Палітбюро Цэнтральнага Камітэта партыі **І. Лёга-Савінскі** і намеснік міністра Нацыянальнай абароны **Г. Карчынскі**. Прысутнічаючы на мітынгу прадстаўнік Паўночнай групы Савецкай Арміі палкоўнік **Ул. Маякоў** пераказаў прывітанні ад салдат і афіцэраў Савецкай Арміі. Ва ўрачыстасці ў Шчэціне прыняў, між іншым, удзел міністр Нацыянальнай абароны генерал дзв. **В. Друзэльскі**, у Калабжэгу — намеснік прэм'ера **П. Ярашэвіч**, у Слубіцах — член Рады Дзяржавы **Ю. Озга-Міхальскі**.

У ІМЯ ДРУЖБЫ І ЕДНАСЦІ

З нагоды 23 гадавіны перамогі над фашызмам і нацыянальнага свята Сацыялістычнай Рэспублікі Чэхаславакіі ў Чэшскім Цешыне адбыўся мітынг камуністаў і людзей працы паўночна-маравіцкай акругі з удзелам дэлегацый жыхараў Катавіцкага ваяводства. Абодва гэтыя высокапрамысловыя раёны Польшчы і Чэхаславакіі спалучаюць ад шэрагу гадоў вузлы цеснага супрацоўніцтва і дружбы. Падчас урачыстасці з правамамі выступілі: сакратар Цэнтральнага Камітэта Камуністычнай партыі Чэхаславакіі **Алжыс Індра** і член Палітбюро ЦК Польскай аб'яднанай рабочай партыі **Эдвард Герэк**. Прамоўцы падкрэслілі глыбокія традыцыі польска-чэхаславацкай дружбы і непарушную аднасць краін сацыялістычнага лагера. Сабраныя на мітынг аднагалосна прынялі рэзалюцыю, у якой сцвярджаецца неабходнасць цеснага саюза ўсіх сацыялістычных краін, а перш за ўсё саюза з СССР, для супрацьдзеяння пагрозе вайны ў Еўропе, якая ўзнікае з боку сіл імперыялізму.

ШТУТГОФ

12 мая ў мясцовасці Штутгоў Гданьскага ваяводства адбыўся аграмадны мітынг з нагоды 23 гадавіны вызвалення гітлераўскага канцэнтрацыйнага лагера Штутгоф і адкрыцця помніка «Барацьбы і пакутніцтва». З правам выступіў член Палітбюро партыі **Зэна Клішка**. Прамоўца ахарактарызаваў палітыку злчывстваў акупанта на тэрыторыі Польшчы, сцвярджаючы, што польскі народ зрабіў са сваёй мінулага належныя вывады. «Толькі як сацыялістычная дзяржава, — сцвердзіў **З. Клішка**, — Польшча можа існаваць незалежна, можа развіваць нацыянальнае гаспадарку і культуру і збываць шпатораз лепшыя ўмовы жыцця народа».

(п)

СВЯТА КУЛЬТУРЫ

Штогод у месцы маі дзеячы культуры адзначаюць сваё свята. Ваяводскія ўрачыстасці з гэтай нагоды адбыліся 13 мая ў беластоцкім Клубе міжнароднай прэсы і кніжкі. Урачыста правялі сваё свята таксама дзеячы культуры з Гайнаўкі, Лап, Кольна, Суваляк і Монека.

ДЗЕНЬ ПЕРАМОГІ

Грамадскасць Беластоцкага ўрачыста адзначыла 23-цю гадавіну перамогі над фашыскай Германіяй. З гэтай нагоды ў беластоцкім парку ля Помніка ўдзячнасці савецкім воінам адбыўся мітынг жыхараў горада. У мітынг гэтым прыняў удзел і сакратар камітэта ПАРП тав. **А. Лапавіч**. Прадстаўнікі рабочых калектываў, грамадскіх арганізацый, вучні і гарцэры паклалі вянкi і букеты кветак ля помніка. З прамовай выступіў камандзір Падляскай ваеннай часці войскі ўнутранай абароны, дыпламаваны палкоўнік **Станіслаў Концкі**.

ГАРЦЭРСКІ АЛЕРТ У БЕЛЬСКУ

Звыш 600 гарцэраў з Бельска Падляскага сабралася ў сераду 8 мая ля Помніка ахвярам гітлераўскага тэрору ў Піліках. На брацкіх магілах гарцэры паклалі вянкi і букеты кветак, затым у самым Бельску адбыўся мітынг з нагоды Дня перамогі.

ГРАМАДСКІЯ ЧЫНЫ

ГАЙНАЎШЧЫНЫ

Павятовы Камітэт ПАРП у Гайнаўцы нядаўна абмеркаваў справу грамадскіх чынаў у Гайнаўскім павеце. Аказваецца, што вартасць працы, якую грамадзяне Гайнаўшчыны выканалі грамадскім чынам, толькі ў 1961—1965 гадах ацэньваецца на суму ў 45 мільёнаў злотых. Грамадскім чынам на Гайнаўшчыне пабудавана: 29 кіламетраў цвёрдых і 67 кіламетраў жвіраваных дарог, 97 вясковых крамаў, 7 супрацьпажарных раміз і вясковых святліц. Асабліва багата грамадскімі чынамі Гайнаўшчына адзначыла 1000-годдзе Польскай Дзяржавы. Вартаць грамадскага чыну за 1966 год ацэньваецца на амаль 12 мільёнаў злотых, а вартасць прадукцыйных абавязальстваў — на 6 мільёнаў зл. Да найбольш актыўных залічваюцца жыхары грамад: **Дубічы Царкоўныя**, **Кляшчэлі** і **Палічна**.

СУПРАЦОЎНІЦТВА

Сакольскія судзі і адвакаты наладзілі цеснае супрацоўніцтва з павятовым аддзелам Саюза барацьбітоў за свабоду і дэмакратыю. Праўнікі абавязаліся бясплатна вясці парады для «збавідаўцаў».

ПАСАДКА ЛЕСУ

250 членаў Саюза сацыялістычнай моладзі з Беластоцкага павета разам з маладымі рабочымі з металапрадукцыйнай фабрыкі ў Чорнай Беластоцкай, прадпрыемства ваўнянай прамысловасці ў Васількові, вучнямі мастацкага ліцэя ў Супраслі і агульнаадукацыйнага ліцэя ў Міхалове працавіта правялі апошняю надзею. Яны садзілі і ачышчалі лес у наваколлі **Балі** і **Супрасля**. Гэтым чынам уключыліся ў агульнакраёвую акцыю прадукцыйных абавязальстваў у гонар V з'езда ПАРП.

(вр)



Недзеля 19.V.

9.00 Program dnia. 9.05 TV Kurs Rolniczy: „Uprawa gleby w sadach”. 9.40 „Przypominamy, radzimy”. 10.00 Dla młodych widzów: „Sport i zabawa” (Hal-le). 11.00 PKF. 11.10 „Szczeszcza kartki” film radz. 11.40 Gra Orkiestra TV w Katowicach pod dyr. I. Wikarka. 12.00 Dziennik. 12.10 „Rycerz bez zbroi” — film fab. bulg. 12.25 „Przemiany” (Pior-kiewicz. 17.15 Niedzielný Teatr TV: C. Marais i C. d'Aguili — „Bezsenność Alfreda de Musset”. 18.00 „Architektura na znaczkach pocztowych” — program rozrywkowy. 19.20 „Dobranoc”. 19.30 Dziennik. 20.05 „Koccam Luizę” — film fab. USA. 21.35 Niedziela Sprotowa.

Poniedziałek, 20.V.

15.40 Program dnia. 15.45 i 22.40 Politechnika TV II roku. Elektrotechnika. 16.55 Dziennik. 17.00 Dla dzieci: „Kino Płyś”. 17.15 „Na zdrowie”. 17.45 XXI Wyścig Pokoju. Sprawozdanie z zakończenia X etapu na trasie Karvina — Katowice. 18.20 „Eureka”. 18.50 „Próby”. 19.20 „Dobranoc”. 19.30 Dziennik.

«Ніва» 19 мая 1968 г.
№ 20 (639) 2 стар.

nik. 20.10 Kino Krótkich Filmów. 20.40 Teatr TV: F. Garcia Lorca — „Yerma”. ok. 22.05 Dziennik. 22.15 Kronika Wyścigu Pokoju.

Wtorek, 21.V.

9.55 Dla szkół (kl. lic.) Język polski: F. Schiller „Zbojcy”. 10.35 „Meski piknik” — film fab. jug. 12.10 Przerwa. 12.30 i 15.10 Przysposobienie Rolnicze: „Typy użytkowe oraz hodowla trzody chlewnej”. 15.05 Program dnia. 15.45 i 22.45 Politechnika TV II roku. Fizyka. 16.55 Dziennik. 17.10 XXI Wyścig Pokoju. Sprawozdanie z zakończenia XI etapu na trasie Katowice — Kraków. 18.00 „Nie tylko dla pań”. 18.20 TV Kurier Warszawski. 18.35 „Po szóstej”. 19.20 „Dobranoc”. 19.30 Dziennik. 20.05 „Giełda piosenek”. 20.35 „Meski piknik” — film fab. jug. 22.10 Dziennik. 22.25 Kronika Wyścigu Pokoju.

Środa, 22.V.

10.00 „Pod wpływem chwili” — film (Dr Finley”). 10.55 Dla szkół (kl. VIII) Wychowanie obywatelskie: „O.N.Z.”. 11.25 Przerwa. 11.55 Dla szkół (kl. VIII) Fizyka: „Elementy radiotechniki”. 12.25 Przerwa. 13.25 „Matematyka w szkole”. 14.00 Przerwa. 15.40 Program dnia. 15.45 i 22.45 Politechnika TV I roku. Matematyka. 16.50 Dziennik. 17.05 XXI Wyścig Pokoju. Sprawozdanie z zakończenia XII etapu na trasie Kraków — Rzeszów. 17.55 PKF. 18.05 „Telekram”. 18.15 Wszelchnia TV: „Telewizja satelitarna”. „Człowiek i kosmos”. 18.45 „Sylwetki X Muzy”. 19.20 „Dobranoc”. 19.30 Dziennik. 20.05 „Pod wpływem chwili” — film („Dr Finley”). 20.55 „Światowid”. 21.25 „Przegląd muzyczny”. 22.10 Dziennik. 22.35 Kronika Wyścigu Pokoju.

Czwartek, 23.V.

9.55 Dla szkół (kl. lic.) Język polski: „Spór klasyków z romantykami”. 10.25 Przerwa. 15.40 Program dnia. 15.45 i 23.00 Politechnika TV II roku. Wytrzymałość materiałów. 16.55 Dziennik. 17.10 XXI Wyścig Pokoju. Sprawozdanie z zakończenia

XIII etapu na trasie Rzeszów — Lublin. 17.45 Dla młodych widzów: „Ekan z bratkiem”. 18.25 „My mówimy po francusku” — film Tele-Aru („Z kamerą po świecie”). 18.40 „Jazz w Filharmonii”. 19.20 „Dobranoc”. 19.30 Dziennik. 20.05 „Horyzonty”. 20.35 „Gdy miasto śpi” — film fab. USA. 21.55 „Refleksje”. 22.25 Dziennik. 22.40 Kronika Wyścigu Pokoju.

Piątek, 24.V.

10.30 „Ulica Willowa” — film fab. węg. 11.55 Dla szkół (kl. V) Wychowanie plastyczne: „Fotografika”. 12.25 Przerwa. 15.40 Program dnia. 15.45 i 23.10 Politechnika TV I roku. Fizyka. 16.55 Dziennik. 17.00 Dla dzieci: „Miś z okienka”. 17.20 XXI Wyścig Pokoju. Sprawozdanie z XIV etapu na trasie Puławy — Radom (filmowe) oraz transmisja z zakończenia XV i ostatniego etapu Wyścigu w Warszawie. 18.30 TV Kurier Mazowiecki. 18.50 „Stocznia” — reportaż. 19.20 „Dobranoc”. 19.30 Dziennik. 20.05 „Czwarta zmiana”. 20.40 Teatr TV: M. Cervantes de Saavedra — „Don Kichot”. ok. 22.00 „10 minut recenzji”. 22.10 „LOT” dziś i jutro”. 22.40 Dziennik. 22.55 Kronika Wyścigu Pokoju.

Sobota, 25.V.

10.00 „Człowiek bez jutra” — film fab. wł. 11.20 Przerwa. 11.55 Dla szkół (kl. VII) Zoologia: „Ssaki”. 12.25 Przerwa. 12.45 Dla szkół (kl. VIII) Geografia: „Proces organizacji Polski”. 13.15 Przerwa. 15.35 Program dnia. 15.40 TV Kurs Rolniczy: „Nawożenie roślin owocowych”. 16.15 „Wychowanie fizyczne naszych dzieci”. 16.25 Program Tygodnia. 16.50 Dziennik. 17.00 Dla młodych widzów: „Szości trójmiec harcerski”. 18.00 „W przestworzach” czyli ciekawe opowieści lotników. 18.15 „Spotkanie z przyrodą”. 18.40 „Tele-Echo”. 19.20 „Dobranoc”. 19.30 „Monitor”. 20.10 „Przeżycie łoże” — film TWP („Opowieści niezwykłe”). 21.00 „Rewia Polskich Nagrań”. 22.00 Dziennik. 22.15 Wiadomości sportowe. 22.25 „Człowiek bez jutra” — film fab. wł.



Piątek, 17 maja

15.35 Nowości. 15.40 Program dnia. 15.45 „Poezja współczesna”. 16.30 Dla uczniów. 16.50 „5+2”. 17.20 Śpiewa M. Pyslaru 17.40 Podróż TV. 18.30 Sztafeta nowości. 19.30 Twórczość młodych kompozytorów białoruskich. 20.05 „Rocznica Układu Warszawskiego”. 21.05 Tylko fakty. 21.15 Na dobowanie.

Sobota, 18 maja

6.55 Program dnia. 7.00 Gimnastyka. 7.45 Dziennik. 8.00 Program muzyczny. 8.30 Dla studentów. 10.30 Dla uczniów szkół technicznych. 11.30 Zespół „Bachor”. 12.20 „Dzieci wielkiej rodziny”. 12.45 Kiosk muzyczny. 13.15 „Białoruś literacka”. 14.15 Dziennik. 14.30 TV barwna. 16.00 Klub filmowy. 17.00 Koncert. 18.00 „Czas”. 18.30 „Cienie nad Notre Dame”. Film. I seria. 20.05 Program na jutro. 20.10 „Cienie nad Notre Dame”. Film. II seria. 21.55 Szkatułka Muzyczna.

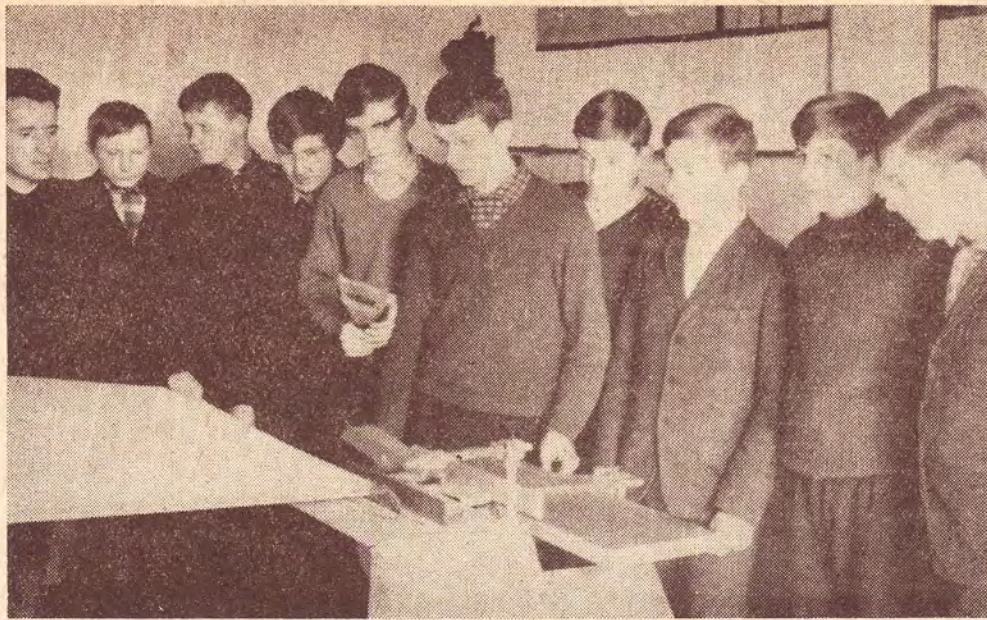
Niedziela, 19 maja

6.55 Program dnia. 7.00 Gimnastyka. 7.15 „Budzik”. 7.45 Dziennik. 8.05 „Słuchaj nas, Ojczyzno”. 8.45 Reportaż z Placu Czerwonego poświęcony obchodom powstania organizacji pionierskiej. 10.00 Dla uczniów. 11.00 „Białe i czarne”. 11.30 Dla uczniów. 13.00 „My i nasz wolny czas”. 14.00 Dla żołnierzy. 14.30 TV barwna. 16.00 Dla uczniów. 16.25 Film animowany dla dzieci. 17.00 Koncert. 18.15 „Siedem dni”. 19.00 „Cudzy dokument”. Film. 20.30 „Wieczorne spotkania”. Program muzyczny. 21.30 Tylko fakty.

У Г А Й- НАЎСКАЙ „ДВОЙЦЫ“

Пачатковая школа № 2 імя Аляксея Фларэнкі ў Гайнаўцы налічвае аж 1142 вучні. Гэта свайго роду камбінат. Міма, што дзеці вучацца тут на дзве змены, школа з'яўляецца цэнтрам асветы для дарослых.

Адбыўся тут курс качалараў цэнтральнага агравання з ўсяго павета. Закончыўся курс рамеснікаў, перш за ўсё вясковых асяроддзяў Гайнаўшчыны, на які прыежджала 28 чалавек. Ажэ найбольш цікавай ініцыятывай здаецца быць супрацоўніцтва з «хімічнай» (фабрыка). «Хімічная» з'яўляецца



У кабінце практычна-тэхнічных заняткаў. Урок вядзе настаўнік Я. Давідзюк.



Заняткі на школьным пляцы.

Аўстрыйскі тэарэтык Эрнст Фішар, якога кніжка аб мастацтве была ў свой час выдана на польскай мове („O potrzebie sztuki", Варшава 1958), даказвае, што мастацтва зраділася з магії і служыла выключна магічным мэтам. Фішар мае тут на думцы перш за ўсё народную паэзію, якая першачаткова была формай заклінання ці замоваў — своеасаблівай спробай панавання чалавека над з'явамі прыроды. Думку Фішара ў яшчэ большай ступені можна аднак аднесці да выяўленчага мастацтва, а асабліва да звярных матываў у народным аздобніцтве.



Звярынападобны арнамент у народнай творчасці вельмі папулярны. Хоць запомніць аздобныя заканчэнні даху з конскімі галавамі, фігуры лтушак у разьбе падаконнікаў, вуглаў і г.д., пёўнікі і іншыя птушкі вышываны на ручніках, пірагі ў форме звяроў або частак звярынага цела, як, напрыклад, караваяная гуска, бусліная лапа, розныя заканчэнні клямак, кульбакаў, ручак ад пасудзін, у форме звярных паловаў і шмат іншых прылад. Праўда, нашыя сяляне, якія да нядаўна яшчэ любілі ўпрыгожваць вуглы і падаконнікі разнароднымі, між іншым, і звярнымі формамі, не прыдавалі ім ніякага значэння апрача чыста аздобнага. Падабна зрэшты ўжо нашыя бабулі, якія вышывалі свае прыгожыя пёўнікі на ручніках, не прыдавалі ім аніякага магічнага значэння. Што такое менавіта значэнне мелі яны ў далёкім мінулым, сцвердзіць можна на падставе падобных дэмадаў над іх развіццём, а таксама над вераваннямі і звычаямі беларусаў і іншых народаў, у прыватнасці першабытных плямён. Доследы такія праводзіў у свой час на падставе беларускага этнаграфічнага матэрыялу вядомы савецкі рэлігіязнаўца Н. Нікольскі.

Вядома, што сяляне да нядаўна прыпісвалі звярам вялікую магічную сілу. Найбольшым «магам» быў павень, які сваім спевам разганяў, як вядома, усялякую нячыстую сілу. Падабна бусел бараніў таго, на чый стрэс пасліўся, ад маланкі і іншых няшчасцяў. У грылясных вёсках «карысным» для гаспадаркі лічыўся такоама вуж, які пасяліўся пад хатаю. Магічныя якасці мелі конь ды вол. Да сёння вядомая ўсім магічная — больш за ўсё адмоўная — роля ката — асабліва чорнага.

Зразумела, найлепш, калі жывёлы выконваюць сваю магічную ролю ў паўнаце сіл, і здароўя, як, напрыклад, бусліная сям'я, якая з'явіла сабе пняздо на страсе гаспадарскай забудовы. Не заўсёды аднак гэта было магчыма. Згодна з народнымі ўяўленнямі магічнай сілай валодалі не толькі жывыя звяры, але таксама і здохлыя, а нават іх толькі некаторыя часткі, мала таго — магічная сіла звяроў перадавалася іх мастацкім вобразам. Таму апрача вядомай пашаны да буслаў ды ластавак захаваўся сярод беларусаў да часоў, калі этнографы пачалі збіраць свае звесткі аб народных вераваннях, звычай вешання ў хляве забітай вароны, каб адганяла яна ад кароў ведзьмаў ды ўсялякіх іншых нячысціцаў, а таксама — у гэтых жа самых мэтах — звычай вешання на хляве конскага чэрапа. Апошні звычай у змененай форме захаваўся да нашых дзён. Яшчэ і сёння можна ўбачыць на сялянскіх агародах чэрапы здохлых коней. Паводле аднак тлумачэнняў сялян, ахоўваюць яны агарод не ад ведзьмаў, а ад кротоў, якія псуецца сялянскія агароды. Гэтая замена першабытна фантастычных павер'яў на больш «рэальныя», «матэрыялістычныя» — не адзіночная. Падабна раней беларускія сяляне верылі, што ў хляве можа загнездзіцца дзіўны дух — дамавік, які заезджае каня, і таму конь худы. Зараз сяляне ў дамавіка не вераць, але многія вераць у тое, што ў хляве можа загнездзіцца таямнічая жывёла — ласачка, якая заезджае на смерць каня і якую трэба з хлява выкурыць, магічнымі спосабамі. Вернемся аднак да мастацтва. Вядо-

ма, што ў народных вераваннях вобраз жывёлы або чалавека ўтаесамліваўся ў нейкай ступені з самай жывёлай або чалавекам. Калі, скажам, чараўнік хацеў зрабіць нейкаму чалавеку крыўду, разьбіраў раней яго постаць, а наступна прабіваў яе вострай прыладай выгаварваючы закліцце. Падабна нашыя сяляне з даўных даўна разьбіраўлі ды вышывалі постаці птушак, конікаў і іншай жывёлы, развешвалі іх у хаце ды звонку хаты, каб такім чынам вобразы гэтых зберагалі гаспадарку ад розных ведзьмаў, дамавікоў, ды ўсялякай іншай нечысці.

Зараз, як мы ўжо казалі, вераванні гэтыя энклі зусім. Асталіся толькі звярыныя постаці ў разьбах нашых хатаў ды вышывкі ў кутках нашых бабур, якія з'яўляюцца дасканалымі прыкладамі народнага майстэрства.

Тэкст і фота (ак)

ма, што ў народных вераваннях вобраз жывёлы або чалавека ўтаесамліваўся ў нейкай ступені з самай жывёлай або чалавекам. Калі, скажам, чараўнік хацеў зрабіць нейкаму чалавеку крыўду, разьбіраў раней яго постаць, а наступна прабіваў яе вострай прыладай выгаварваючы закліцце. Падабна нашыя сяляне з даўных даўна разьбіраўлі ды вышывалі постаці птушак, конікаў і іншай жывёлы, развешвалі іх у хаце ды звонку хаты, каб такім чынам вобразы гэтых зберагалі гаспадарку ад розных ведзьмаў, дамавікоў, ды ўсялякай іншай нечысці.

Зараз, як мы ўжо казалі, вераванні гэтыя энклі зусім. Асталіся толькі звярыныя постаці ў разьбах нашых хатаў ды вышывкі ў кутках нашых бабур, якія з'яўляюцца дасканалымі прыкладамі народнага майстэрства.

Рыгор Паўлюк

Мастацтва і яго прыяцелі

Паведамлялі мы ў мінулым годзе аб арганізаваным у Беластоку Таварыстве прыяцеляў мастацтва.

Аказалася, што таварыства гэтае ўзлялося адразу за працу ўжо з восені мінулага года і на канец года пры падліках магло пахваліцца нечым. Па-першае, працу падзяліла яно на секцыі, якіх пяць: прапаганды і інфармацыі, арганізацыі выставак, аматарскага руху, папулярнага мастацтва ў школах, жыллёвай культуры.

Далей таварыства занялося істотнымі справамі і перш за ўсё экспазіцыяй розных выставак і ў розных месцах. Вельмі шырока з выстаўкамі Таварыства ўвайшло ў школы.

Значна менш шырока, як пакуль што, занялося фармаваннем мастацкага густу на вёсцы. Будучыня перад намі, і напэўна і вёску агорне пагоня за добрымі выстаўкамі, цікавымі карцінамі.

Паведамляем таксама, што ў працах таварыства, яго паасобных секцый, удзел прымаць можа кожны, так як кожны можа быць членам таварыства.

(вл)

Размаўляюць малінікаўскія жанчыны.

— Помню, калі ў нас святло праводзілі. А я ніколі ў жыцці і не бачыла гэтага святла, кажу, уводзьце. Як пачалі яны тады біць у сцены майёй старой хаты, думаю, хата разваліцца. Божанькі, кажу, навошта мне гэтае святло, і за лямпаю добра. «Наша справа, кажуць манцёры, увясці, а тады бяры сабе баба ды сякераю адрубай, калі не падабаецца». Увялі, ды пайшлі з хаты. Во, як было. Цяпер на падзінку згасне электрычнасць, дык бяда вялікая ў хаце. Як калісьці мог чалавек жыць без электрычнасці, здаецца. А было гэта ж не так зноў даўно.

— А матацкы калі пасля вайны прыехаў у вёску, што было. Амаль з усяе вёскі збегся народ глядзець, як на дзіва. А цяпер амаль у кожнай хаце матацкы.

— Да вайны, дык я нават цукру не бачыла, толькі расказвалі, што вельмі прыгожы ды салодкі — саладзілі выключна сахарынаю.

— Хаты драўляныя разбураюць ды будуць новыя, мураваныя. Навошта, здаецца, людзям хаты будаваць, калі маюць яшчэ нядрэніны.

— Калісьці стары Трахім, пакойны, помню, гаварыў, да вайны яшчэ, што чакае нас вялікая вайна, а хто яе перажыве, дык потым будзе жыць так добра і раскошна, што яшчэ ніколі так не жылося. Так яно і сталася.

Малінікаўскія Размовы

Так размаўляюць у Малініках. Дзіўна. Бо, здаецца, дзе як дзе, але ў Малініках старыя праоцтвы аб маючымся наступіць пасля страшэнных войнаў тысячагадовым царстве шчасця, яшчэ ўсё ж такі не збыліся. Перашкджае гэтаму пакуль што цераспалосіца. Аб малінікаўскай цераспалосіцы і іншых праблемах вёскі размаўляем з сакратаром грамадскага камітэта партыі, кіраўніком мясцовай школы, сябрам Сцяпанам Бурыйлай.

— Цераспалосіца, — тлумачыць сябра, — у вялікай ступені абмяжоўвае тэхнічны прагрэс нашай вёскі. Хоць сказаць, што 8-гектаравая гаспадарка знаходзіцца ў Малініках у 86 кавалках, адлегласць паміж якімі сягае неаднаразова 5 кіламетраў. На вузенькіх палосках рэдка якія машыны могуць мець прымяненне. Так, напрыклад, у мінулым годзе сельскагаспадарчы турток атрымаў апырыскавач. Ніхто ім не карыстаўся, бо няма магчымасці. Сяляне надалей апырыскаюць расліны мятлою, а азотакс на бульбу рассяпаюць з панчош. Пастановы партыі прадбачаюць, што цераспалосіца будзе ліквідавана да 1970 года. Мы б, зразумела, хацелі, каб у нас ліквідавалася яна магчыма як найхутчэй.

Аднак не гледзячы на цераспалосіцу людзі ў Малініках не наракаюць на час, у якім прыйшлося ім жыць, не наракаюць таксама на недахоп грошай. Купляюць дарагую хатнюю мэбля ды розныя дарагія гаспадарскія абсталяванні. Крыніца даходу? Тая ж самая, што і ў іншых нашых вёсках: хатняя прамысловасць, а ў асабліваці прадукцыя сямейных матэяў. Будуць новыя прыгожыя дамы ў сучасным стылі па 5—6 пакояў.

Хатняя прамысловасць аднак — гэта занятка для старэйшых. Моладзь пакуль што не надта хоча трымацца роднай хаты ды традыцыйных народных заробаткаў. Сведчаць аб тым лёсы выпускнікоў мясцовай пачатковай школы. Так, напрыклад, у мінулым годзе пачатковую школу ў Малініках скончыла 10 асоб, з таго 8 асоб пайшло вучыцца далей. У гэтым годзе школу скончыла 12 асоб — вучыцца ў сярэдняй школы збіраецца таксама 8 асоб. Моладзь з Малінікаў цікавіць перш за ўсё прафесіянальныя школы. Рэдка хто паступае ў агульнаадукацыйныя ліцэі, рэдка хто збіраецца вучыцца ў вышэйшых навуковых установах. Зараз з Малінікаў ёсць толькі адзін студэнт на рускай філалогіі Варшаўскага ўніверсітэта. А шкада, Малінікі — вёска немалая і нямала ёсць тут здольнай, таленавітай моладзі.

Ул. Паўлючук

«Ніва»
№ 20 (638)

19 мая 1968 г.
9 стар.

УВАГА, АБСАЛЬВЕНТЫ СПР!

Прачытай, падумай, выбяры!

Сёння падаем інфармацыю аб тэхнікумах, у якія прыймаюцца кандыдаты пасля заканчэння СПР або іншых прафесіянальных школ. Гэтыя тэхнікумы трохгадовыя, а прыймаюцца сюды кандыдаты, якія скончылі прафесіянальную школу згодна з кірункам навучання ў тэхнікум, не перакрочылі 19 год жыцця і склалі ўступныя экзамены з польскай мовы і матэматыкі (вусны і пісьмовы) з аб'ёму праграмы закончанай прафесіянальнай школы.

Прафесіянальныя тэхнікумы на падбудове СПР і 2-гадовай прафесіянальнай сельскагаспадарчай школы, рыхтуюць моладзь да наступных спецыяльнасцей:

- 1) сельскагаспадарчай
- 2) эканамічнай
- 3) будаўлянай
- 4) механізацыйнай.

Эканамічныя тэхнікумы рыхтуюць да працы ў вясковым гандлі, купе і сельскагаспадарчай кантракты, а таксама працаўнікоў грамадскіх рад нарадодных.

Будаўляныя і механічныя тэхнікумы рыхтуюць працаўнікоў для прадпрыемстваў вясковага будаўніцтва і механізацыі сельскай гаспадаркі (напр. ПОМ, ППР і інш.).

У трохгадовыя сельскагаспадарчыя тэхнікумы прымаюцца моладзь ва ўзросце 17 год, якая закончыла СПР або прафесіянальныя сельскагаспадарчыя школы. Агародніцкія тэхнікумы прымаюць абсалвентаў 2-гадовых агародніцкіх школ, тэхнікумы сельскагаспадарчай рахунковасці — абсалвентаў 2-гадовых школ сельскагаспадарчай рахунковасці, а ў тэхнікумах механізацыі сельскай гаспадаркі могуць працягваць навуку кандыдаты, якія закончылі 3-гадовую школу механізацыі сельскай гаспадаркі.

TECHNIKA ZAWODOWE DLA KANDYDATÓW PO UKOŃCZENIU SPR

Augustów, ul. 29 Listopada 19, Technikum Budowlano-Elektryczne — internat (budownictwo wiejskie).

Bielsk-Podlaski, ul. Widońska 3, Technikum Ekonomiczne — internat (wiejski obrót towarowy).

Sokołka, ul. Kryńska 39, Technikum Budowlane — internat (budownictwo wiejskie).

Suwałki, ul. T. Kościuszki 38/40, Technikum Ekonomiczne CRS — internat (ekonomia i organizacja przedsiębiorstw hodowlanych).

Szczuczyn, ul. J. Kilińskiego 31, pow. Grajewo, Technikum Ekonomiczne — internat (wiejski obrót towarowy, administracja terenowa).

TECHNIKA ROLNICZE DLA KANDYDATÓW PO UKOŃCZENIU ZAS. SZK. ROLN. I SPR

Czartajew, pow. Siemiatycze, Technikum Rolnicze — internat.

Dowspuda, p-ta Raczkі, pow. Suwałki, Technikum Rolnicze — internat.

Olecko, ul. A. Czerwonej 41, Technikum Rolnicze — internat.

Różanystok, pow. Sokółka — Technikum Rolnicze — internat.

Supraśl, ul. St. Konarskiego 4 — Technikum Mechanizacji Rolnictwa — internat. (ak)

Людскія справы

Нядаўна наведаў я міліцэйскі пастарунак у Храбалах. Хацелася паслухаць, што цікавага могуць расказаць сторажы грамадскага парадку пра жыхараў навакольных вёсак.

— Людзі ў нас жывуць спакойна, — заявіў сержант Аляксандр Мятэльскі. — У апошнім часе не запісалі мы нейкіх больш сур'ёзных злачынцаў. От, нармальныя справы.

— Прыйшоў гэты Федарук з Паўлаў, — пайнфармаваў плятановы Станіслаў Чэрняк звяртаючыся да сержанта.

Аказваецца, што Лявонцій Федарук восенню 1966 года за маральнае і фізічнае знуткаванне над уласнай жонкай і дзяццмі быў засуджаны на 2 гады турмы.

— Пазней, — інфармуе міліцыянеры, — прыходзіла да нас гэтая ж самая жонка, скардзілася ўжо не на мужа, а на тое, што ёй цяжка без яго жыць, што няма каму працаваць і т.д. Паішкавалі мы жанчыну і яе дзяцей. Пры нашай дапамозе Федарука



выпусцілі з турмы на 6 месяцаў раней, значыць прыпынілі яму адбыванне пакарання. Суд, штопраўда, устанавіў яму куратару, значыць, апекуна, але мы, паручыўшыся за яго, таксама ўзялі на сябе адказнасць за яго паводзіны на свабодзе. Вось цяпер дайшлі да нас чуткі, што Федарук зноў пачынае авантураваць.

Міліцэйскія папярэджанні Федарук прымае варожа.

— У турме я добра вывучыў угадоўны кадэкс, — заяўляе ён упэўнена. —

Фабрыка ў Страблі

(Працяг са стар. 1)

ПАРП, які адзначаеца пунктуальнасцю, дысцыплінаваннем і выпускае найвышэйшай якасці прадукцыю. Да перадавікоў прадукцыі трэба залічыць таксама бетоншчыкаў: Язэпа Прака-



Ян Парфенюк выконвае арматуру для пліт да агароджы.

пюка і Балеслава Віктарука; арматуршчыкаў: Мікалая Семенюка, Язэпа Сахароўскага, Яна Парфенюка; аператары: старшыню грамадскага праўлення ЗМВ Станіслава Матэўска, сакратара партарганізацыі Мікалая Шчарбінскага.

Задбана ў Страблі і аб сацыяльных справах рабочага калектыву. Зараз рамонтуюць тут святліцу, у якой ёсць тэлевізар, радыё і новая мэбля. Пабудавана лазня, з цёплай вадой. Пака вараш рабочым каву, а ў хуткім часе будуць з Бельска ў тэрмах давозіць гарачы суп.

Фабрыка ў Страблі ўрасла ў асяроддзе. Кіраўнік фабрыкі Рышард Зонь

бясplatна пазычае людзям прылады, як бетаняркі, пустакаркі і іншыя. Людзі сюды ідуць, як да добрага суседа. Калектыву фабрыкі чынам адбудаваў вагу ў Страблі, дзякуючы чаму гаспадары маюць меншы клопат з пакупкай вугля і іншых рэчаў. Рабочыя многа працы ўлажылі пры пабудове святліцы і дарогі. Паколькі ў ваколіцы няма лазні, мясцовым жыхарам дазволена мыцца ў фабрычнай лазні.

Вось фабрыка, якая з'яўдала не толькі прадукцыйную марку, але і пашану асяроддзя.

Аляксей Карпюк
фота аўтара

SEP SYBIRU

Якраз на сёлетнія Дні асветы, кніжкі і прэсы выйшла ў свет у Лодзімскім выдавецтве кніжка Яна Гушчы «Sep Sybiru», у якой амаль палову займае апавяданне «Owidiusz na Polesiu». У гэтым апавяданні аўтар паказвае невядомыя, а як жа цікавыя старонкі з жыцця Уладзіслава Сыракомлі. Слаўны польскі паэт, сардэчна звязаны з Беларуссю, з'яўляецца яркім сімвалам польска-беларускага пабрацімства.

Невыпадкова напісаў гэту кніжку, менавіта, Ян Гушча, ураджэнец Заходняй Беларусі, шчыры сябар беларушчыны.

„Pocztyliona... przeloży go chętnie pisujący i po polsku poeta Luczyna-Niesluchowski i stanie się piosenką białoruską”, — піша Я. Гушча, упамінаючы пра гэтыя вядомыя вершы Сыракомлі; вершы перакладзены на беларускую мову нашым паэтам XIX ст. Янкам Лучынай-Неслухоўскім.

З Янам Гушчай мы пазнаёмілі Чытачоў у першым сакавіцкім нумары «Нівы», друкуючы яго цікавае інтэрв'ю нашаму часопісу. Кніжка гэтага аўтара павінна знайсціся, прынамсі, у школьных бібліятэках (цана 11 зл.).

(ся)

Вы мяне не вучыце, я сам ведаю, што мне можна, а чаго не можна.

Складаецца вельмі непрыемная гутарка, найбольш непрыемная для міліцыянераў. Яны цяпляць паяснюючы, што хочучы толькі яго, Федаруковага, дабра і дабра яго дзяцей — гэта перш за ўсё. Астаецца ўрэшце апошні аргумент, каб утамаваць заўзятасць гэтага «мужа» і «бацькі».

— Глядзіце, Федарук, — гаворыць сержант Мятэльскі, — калі вы не супакойцеся, дык мы ў кожную хвіліну можам вас паслаць назад у турму.

Не паспелі міліцыянеры выкурыць папіросу, каб перадыхнуць пасля гэтай непрыемнай гутаркі, а ўжо ў дзвярах паявілася нейкая старая жанчына. З нізкім паклонам нясмела пераступіла парог і няўпэўнена разглядаецца па тварах прысутных.

— Што скажаце? — пытае сержант Мятэльскі.

— Я з бідою до вас, каб ратовалі, — на мясцовай гаворцы адазваўся бабуля і пачала расказаць гісторыю пра тое, як сусед пагражае яе сыну, што яму кішкі выпарэ.

Не шкадуюць САМЫЯ — СЯБЕ

Зласліўцы кажуць, што як Астроўск Астроўкам стаў, ніхто тут не шкадуе нават самога сябе... Вядома, гэта толькі зласлівасць, але ў ёй ёсць зерне праўды. Скажам, ніхто не падумаў аб збудаванні маленькай чакальні на аўтобусным прыпынку. Праз Астроўск праязджае шмат аўтобусаў у Саколку і ў Крынікі, ездзіць ім шмат людзей з вёскі, а таксама і з суседніх вёсак — з Піражкоў, нават з Паўночнага Вострава.

Людзі мокнуць і прастываюць, выстойваючы каля слупка з ПКС-авым знакам. Узіму шукаюць прытулку ў прыдарожных хатах; увесну, падчас бур, уцякаюць пад дрэвы — не кожны мае знаёмых у прыдарожных хатах, а «лезці свінёю» не кожны можа.

Напрыклад, у Гайнаўскім павёце амаль кожная прыдарожная вёска «зафундавала» сабе чакальню, недарогую і патрэбную, збудаваную «чынам». Памагалі суседнія вёскі, як для сябе. Кажуць, салтысы там энергійнейшыя, чым на Саколышчыне... (ся)

СУСТРЭЧЫ

У 1967 годзе на тэрыторыі Сяміціцкага павета адбылося 8 сустрэч з пясламі ў Сейм ПНР, на якіх насельніцтва ўнесла 13 пастулатаў. Больш пастулатаў, бо аж 154, унесена на сустрэчах з раднымі ПНР, якія адбылі 109 сустрэч з выбаршчыкамі. З унесены 267 пастулатаў пазітыўна ўладжана 37.

Актыўна дзейнічалі камісіі павятовай рады. Склалі яны 211 прапаноў, з чаго 57 уладжана пазітыўна. (ак)

Манаграфія ГРАМАДЫ

Апошнім часам у Мінску выйшла з друку кніжка аб Беларускай сялянска-рабочай грамадзе. Аўтарам яе з'яўляецца вядомы беларускі гісторык Уладзімір Падомы. Праца гэтая мае звыш 200 старонак. Здаецца, што заслугоўвае яна на ўвагу ў некалькіх адносінах. З'яўляецца першай манаграфіяй, адносна вычарпальнай, распаўсюджанай не толькі найбольшай радыкальнай рэвалюцыйнай сялянскай арганізацыі, якая існавала ў першым дзесяцігоддзі ў Польшчы, але таксама і ў Еўропе. Але не толькі. Аўтар спрабаваў паказаць, як Камуністычная партыя Польшчы (і яе секцыя Камуністычная партыя Заходняй Беларусі) дзякуючы ўласцівай нацыянальнай і сацыяльнай палітыцы патрапіла аб'яднаць вялікую колькасць сялян, рабочых і інтэлігенцыі ўсходніх ваводстваў тагачаснай Польшчы і накіраваць на рэвалюцыйны шлях барацьбы за нацыянальнае і грамадскае вызваленне, за звяржэнне памешчыка-буржуазіі-

ната ўрада і ўстанаўленне рабоча-сялянскага ўрада. Грамада была той арганізацыяй, якая запісалася залатымі літарамі ў інтэрнацыянальнай традыцыі нацыянальна-вызвольнай барацьбы польскіх і беларускіх народных мас.

Першы раздзел характарызуе ўмовы, якія ляглі ў аснову ўтварэння БСРГ.

Безумоўна, даследванне фактараў, якія ляглі ў аснову нараджэння Грамады адбываюць незвычайна вялікую ролю ў поўным зразуменні яе ролі, працэсаў, якія адбываліся ў краіне. Спробай гэтай заняўся аўтар манаграфіі. Заняўся ён наступнымі праблемамі: эканамічным становішчам, а асабліва цяжкім становішчам сялян, палітыкай нацыянальнага прыпытку, уплывам Кастрычніцкай рэвалюцыі і ўтварэння Беларускай Сацыялістычнай Рэспублікі на беларускі народ, развіццём нацыянальнага самапазнання ўсяго беларускага народа пад уплывам рэвалюцыйных ператварэнняў у Краіне Саветаў. Паказаў таксама на пэўныя правыя дыферэнцыя-

цыі палітычных поглядаў у асяроддзі беларускай інтэлігенцыі. Паказаў таксама (хаця на мой погляд, не вычарпальна) ролю польскага камуністычнага руху і яго эвалюцыю на палітычнаму напрамку. Рэч ідзе галоўным чынам пра палітыку ў аграрным і нацыянальным пытанні.

У наступным раздзеле: «Утварэнне і дзейнасць Грамады (1925 — першая палова 1926 г.)» шмат месца прысвяджана аўтар на ахарактарызаваў эвалюцыю поглядаў Браніслава Тарашкевіча тагачаснага старшыні Беларускага пасольскага клуба, а пазнейшага правадыра Грамады, марксіста, члена КПЗБ. Абмеркаваў непасрэдных прычыны расколу, які адбыўся ў БСК і ўтварэнне БСРГ у чэрвені 1925 г., ролю канферэнцыі ў Гданьску ў жніўні 1925 г., IV канферэнцыі КПП і III канферэнцыі КПЗБ у далейшым развіцці Грамады.

Другая частка гэтага раздзела працы шырока расказае аб ідэалагічна-палітычных і арганізацыйных асновах Грамады.

Праграму БСРГ апрацаваў Браніслаў Тарашкевіч, а яе статут — Сымон Рак-Міхайлоўскі.

Абодва гэтыя дакументы былі апублікаваны ў «Бюлетэні пасольскага

клуба БСРГ», а ў чэрвені 1926 г. выйшлі з друку масавым тыражом.

Якія лозунгі высцвала праграма? Спасрод іх трэба назваць лозунг самавызначэння зямель Заходняй Беларусі, устанавленне сялянска-рабочага ўрада і дэмакратычных свабод, канфіскацыя памешчыцкай зямлі і падзелу яе без выкупу паміж малазямельнымі і беззямельнымі сялянамі, устанавленне 8-гадзіннага рабочага дня, паліпшэнне ўмоў працы і ўдзелу фабрычных камітэтаў у кантролі над вытворчасцю, ліквідацыя ўсіх прывілей пануючых класаў, аддзяленне царквы ад дзяржавы, нацыянальнае раўнапраўе і ўтварэнне школы на роднай мове. Цяжка аднак згадзіцца з намерам крытыкі аўтара некаторых тэзісаў праграмы (напр. лозунга ўтварэння хутароў на вёсцы, або няма лозунга нацыяналізацыі прамысловасці і калектывізацыі сельскай гаспадаркі).

Статут акрэсліў яе арганізацыйную структуру. На чале Грамады стаяла Рада, Цэнтральны Камітэт. Старшынёй ЦК быў Б. Тарашкевіч, а яго намеснікам — Рак-Міхайлоўскі. У склад гэтага органа ўваходзілі таксама паслы Павал Валашын, Пётр Мятла. Ад чэрвеня 1926 г. пачаў сваю дзейнасць Цэнтральны сакратарыят Грамады, на чале якога стаяў М. Бурсевіч. Непасрэдна Цэнтральнаму сакратарыяту і ЦК падпарадкоўваліся павятовыя

— Вуон злосны на нас, — выпіраючы слёзы гаворыць жанчына. — што аххіткі забаронілі ёму будоваці хлев бэз плана.

Міліцыянеры супакоілі бабульку і заявілі, што яшчэ гэтага ж дня выясняць справу. Тут жа аднак паявіўся наступны наведвальнік: жанчына ад папярэдняй не толькі шмат малодшая, але і больш бойкая ды энергічная. Пасля смелага прывітання тут жа заявіла:

— Я ў такой справе: маю пастанову суда, каб не вырэзаць лесу. А мой брат, каб яго халера, паехаў вось у гэты лес і зваліў цэлую горбу сосен.

Ізноў міліцыянеры заяўляюць, што хутка справу выясняць.

Гэта вядома, толькі некаторыя людскія клопаты, якія давалася аднаго будзённага красавіцкага дня вырашаць храбалаўскім сторахам грамадскага парадку.

Храбалаўскі пастарунак сваёй дзейнасцю ахоплівае даволі вялікі раён Бельскага павета. Колькі ж такіх і іншых спраў здараецца штодзень у гэтых вёсках! Яны, здавалася б, дроб-

ныя, малаважныя, нават самі міліцыянеры сцвярджаюць, што на тэрыторыі іх дзейнасці нічога важнага не здарылася. Аднак і гэтыя дробныя людскія клопаты, патрабуюць пільнай увагі. Трэба іх разглядаць, выясняць, трэба сачыць, каб нікога не пакрыўдзіць, а асноўнае, каб ніхто безадказна не парушаў закону.

Сержант Аляксандр Мятэльскі і плітановы Станіслаў Чэрняк з'яўляюцца вопытнымі міліцыянерамі. За імі шмат гадоў адказнай службы. Толькі на пастарунку ў Храбалах працуюць ужо па звыш 13 год. Плітановы Чэрняк паходзіць аж з Познанскага ваяводства.

— Як вы сябе тут адчуваеце? — пытаю яго.

— Зусім добра, — адказвае ён коратка. — Спачатку крыху было цяжкавата прывыкнуць, бо добра не разумеў мясцовай гаворкі. Але цяпер — я проста ў сябе дома. А мая дачка нават «Ніву» чытае.

В. Рудчык



ЗНАХОДКА

Не блізка свет — бадай дзесяць кіламетраў да ляснаго возера. Гэта калі ісці нацянькі.* А берагам рэчкі Выдрыцы, што выцякае з яго, будзе і таго больш. Але чамусьці ў Выдрыцы рыба перастала браць — сядзі хоць з рання да цямна, а паплавок не зварахнецца. Не кожны дзень пашчасціць злавіць акунька ці плотку. Нават ненажэрны ёрш і той верне нос ад прынады. І не дзіва, што сябры-рыбакі адразу згадзіліся на прапанову Эдзіка, ці, як яго хлопцы, вывучаючы яшчэ гісторыю Францыі, празвалі, Піпіна Кароткага.

Мянушкі даваць — звычай агідны. Гэта Галубенка для ўсіх у класе мянушкі выдумляць прывык. Бада, дый годзе... Лісавец празваў Лішак, хоць надта ўжо зняважліва гучыць гэтае слова. Лісавец прасіў яго не клікаць так абразліва, а той яшчэ больш прыстае. Да кулакоў даходзіла. Аднойчы раніцай прыходзіць Лісавец у школу, а Галубенка крычыць на ўвесь клас:

— Хлопцы, Лішак прыйшоў! А Лісавец з парога зусім дружалюбна, але таксама гучна:

— Здароў Галапупенка! Хлопцы зарагаталі, пачалі дражніць Галубенку. І той ужо быў сам не рад, перастаў мянушкі выдумляць. Так і зжыліся яны ў класе. Праўда, не ўсе. Ёсць жа і пачэсныя мянушкі. Ну што скажаш супраць «Чырвонай Ружы», як празвалі рэвалюцыянеры Розу Люксембург?

Вось так і з Эдзікам. Піпін Кароткі — кароль Францыі. А Эдзік — завадатар і «кароль» ва ўсіх гульнях і забавах. Да таго ж ён сапраўды кароткі: малы ростам, каржакаваты і вельмі гарэзлівы.

Прыжылася мянушка Семафор і за лепшым Піпінавым сябрам Уладзікам. Яму далі яе пасля таго, як палізу вёскі чыгунка прайшла. Першы пасажырскі ўсім класам хадзілі сустракаць. А на станцыі семафор — як камандзір які: узніме крыло — пущэ свабодна, можа ісці цягнік. Уладзік і праўда падобны на семафор: як сядзіць ён, высокі, доўгі, за нізкай партай — па яго росту ў класе парты не знайшлося — ды як падые руку, — ну, выліты семафор. Да таго ж Уладзік сур'ёзны і разважлівы, ніколі нічога неабдуманата не зробіць.

Дык вось Эдзік — Піпін прапанаваў:

— Хлопцы, пойдзем на возера! — А не далёка будзе? — усумніўся Уладзік-Семафор.

— Мы ж нацянькі. Якое гэта далёка — дзесяць кіламетраў! А там заначуем каля вогнішча, юшку варыць будзем, бульбу пачы... Хто пойдзе?

Ахвотнікаў набралася чалавек шэсць.

— Ну добра. Значыць дамовіліся. Толькі выходзіць рана трэба. А зараз — дахаты. Трэба папярэдзіць сваіх, хлеба і солі ўзяць, — згадзіўся Семафор.

— А я вядзерца вазьму, каб юшку варыць, — абвясціў Алесь.

— А мы — бульбы, — азваліся Юрка і Гаўрык.

— Бульбу ўсе бярыце! — загадаў Піпін.

На золку шасцёра рыбакоў на чале з Піпінам і Семафорам выходзілі з вёскі.

— У возеры вялікія шчупакі водзяцца! Залетася наш Грышка злавіў там во якую рыбіну, — шырока развёў рукі Юрка.

— Вось бы і нам такую, — пазайздросціў Гаўрык.

— Такая і цябе за сабой у возера ўцягне, — усміхнуўся Семафор.

— Не ўцягне... — пакрыўджана запярэчыў Гаўрык.

Гутарка зайшла пра розныя рыбацкія і паляўнічыя прыгоды. Хто сам не рыбак і не паляўнічы, той не паверыць нават, што ў такім-та годзе, з такім вось дзядзькам ці хлопцам было тое і тое!

Таварыства пры- яцеляў Белавежы піша

З Белавежы можна даплысці да Балтыйскага мора. Але дац, др Януш Фаліскі на сваёй лекцыі з каларовымі здымкамі раскажа і паказаў белаважанцам толькі кусок гэтай воднай дарогі, якую праехаў на байдарцы з Белавежы ў Нарву. Выбраўся ён некалі руслом пушчанскай рэчкі, сабраў цікавыя вобразы і думкі, і вось напярэдадні новага сезона сваёй лекцыяй стараўся адкрыць чароўнасць пушчанскай экскурсіі і заахвоціць да такой жа. Жыхары Белавежы, праўда, многа ведаюць, але няма ў Белавежы традыцыі плясці рэчкай Нарвай паз прапушчу, пад сонца і пры птушынай сімфоніі. А тут, нават паўмаць аб гэтай экскурсіі прыемна.

(вл)

ПАРОДЗІСТАЯ ЖЫВЁЛІНА

Сяляне Беластоцкага ваяводства могуць пахваліцца даволі добрым колькасным развіццём у гадоўлі свіней і авечак. Калі пералічыць на 100 га зямельных угоддзяў, дык у 1967 годзе свіней у нас было звыш 76 штук. Гэта амаль на 4 шткі больш ад сярэдняга паказальніка для ўсёй краіны. У гадоўлі авечак сярэдні паказальнік для цэлай краіны перагналі мы амаль на 6 штук.

Каб палепшыць якасць гэтай жывёліны, Саюз гадоўцаў свіней і Саюз гадоўцаў авечак пры актыўнай дапамозе сельскагаспадарчых гурткоў даставілі сялянам каля 10-ці тысяч штук маладых пародзістых свінаматак і амаль столькі ж адборных авечак.

(вр)

камітэты, а гэтым — гурткі, якія дзейнічалі ў асяроддзях сялянскіх, рабочых і працоўнай інтэлігенцыі. Гімнам Грамады была песня «Ад веку мы спалі».

Трэці раздзел: «Барацьба Грамады за адзінства працоўных. Уздым рэвалюцыйнага вызваленчага руху ў Заходняй Беларусі (другая палова 1926 г.)».

Першы раз знаходзім мы тут вычарпальнае абмеркаванне, як Грамада пераўтварылася ў масавую арганізацыю. Прытым табліцы ілюструюць яе развіццё ў перыяд ад чэрвеня да снежня 1926 г. Змяшчаюць яны таксама даныя, якія адносяцца да складу гурткоў і членаў Грамады ў нашым ваяводстве (Беластоцкага, Бельскага і Сакольскага паветаў).

На падкрэсленне заслугі ў той факт, што аўтар называе прозвішчы найбольш вядомых беластоцкіх дзеячаў гэтай арганізацыі.

Таксама ў гэтай частцы кніжкі гутарка ідзе аб ідэалагічнай дзейнасці Грамады і працэсе ізаляцыі згодніцкіх партый (асабліва ППС, СД «Вызваленне» і «Бунда»). На жаль, не заўсёды можна згадзіцца з аўтарам у ацэнцы гэтых партый. І ўрэшце, многа месца прысвячае справам барацьбы сялянскіх мас за зямлю, дэмакратычныя свабоды і самавызначэнне беларускіх зямель.

ГРАМАДСКА- ПАЛІТЫЧНАЯ ЛІТАРАТУРА

(Працяг са стар. 1)

сказаць трэба, што чыгальніцтва грамадска-палітычнай літаратуры сярод беларусаў сістэматычна развіваецца.

А вось наводзе дадзеных з вёсак найбольш папулярныя кніжкі з грамадска-палітычнай літаратуры:

«IV з'езд ПАРП». Кульчынскі Е., Віктар З. «Рэпартаж камісіі Уэрэна».

Кажкоўская І., Жукоўская Э. «Гітлераўскія людабойцы перад судамі ГФР».

Валіноўскі Т. «Ізраіль і ГФР».

Буханан Т. Г. «Хто забіў Кенедзі».

Зарэмба Л. «Залатая звязда над Р'етнамам».

Трэвор-Ропэр Г. Р. «Апошнія дні Гітлера».

«Размовы аб гаспадарцы».

(Тлумачэнні загадоўкаў на беларускую мову — вл).

Ахвотна чытачы чытаюць кніжныя выданні рэпартажаў, успамінаў, мемуараў з II сусветнай вайны.

Заканчэнне сумнае. Ва ўсіх бібліятэках з нацыянальнымі групамі, дзе вялікія доследы, няма зацікаўлення праблемай і супрацоўніцтва з боку нацыянальных таварыстваў. Датычыць гэта Беларускага, Літоўскага і Украінскага таварыстваў. Толькі ў Беларускай павеце супрацоўніцтва такое з аддзелам БГКТ існуе. Добрыя плёны яго бачым у Гарадку і Міхалове.

У анкетах з Бельска, Гайнаўкі, Саколка адказ на пытанні аб супрацоўніцтве быў «няма» або «слабое».

Бібліятэкары з асяроддзяў нацыянальных усеагульна дамагаюцца супрацоўніцтва з партыйнымі арганізацыямі і нацыянальнымі таварыствамі.

Калі наступіць такое вялікае пагадненне, чыгальніцтва грамадска-палітычнай літаратуры сярод беларусаў пойдзе яшчэ больш уверх.

(вл)

Апошні раздзел: «Далейшае нарасцанне рэвалюцыйнай барацьбы ў Заходняй Беларусі. Разгром Грамады (канец 1926 — пачатак 1927 г.)». На падставе архіваальных крыніц прадстаўляе ён далейшы рост рады ў гэтай арганізацыі. Дадзеныя сакратарыяту ЦК БСРГ яе склад ацэньвалі на 117 тысяч членаў. Іншыя дакументы (у тым паліцэйскія) колькасць Грамады акрэсліваюць на 150—160 тыс. членаў. Не глядзячы на ўсё большы рэспрэсіі з боку санацыйнай улады Грамада і яе тэрытарыяльныя звонні, якія згуртоўвалі сялян, рабочых і інтэлігенцыю, у гэтым і польскую, па-стяхова праводзілі палітычную і прапагандыстскую работу. Удзельнічала ў правядзенні палітычных і эканамічных акцый.

У апошнім падраздзеле абмяркоўваецца ход масавых арыштаў дзеячаў Грамады, у гэтым і на Беластоцчыне, а таксама працэсы грамадаўцаў.

Абагульняючы трэба сказаць, што наогул манаграфія цікавая. Узбагачае яна нашы веды аб адным з найбольш масавых дэмакратычна-рэвалюцыйных рухаў непасрэдна кіраваных камуністычнай партыяй.

БАРЫС НІКІЦЮК

Дарога вяла ўсё далей у лес. Стромкія хвойныя цянугі высока ўзгоры свае кудлатыя таловы, бронзавыя ствалы пераліваліся на сонцы. З гушчару павявала духмяным пахам хвой і грыбкоў. На дарогу выскачыў заяц, прысеў, аглядзеўся.

— Зірні, Піпін, цябе дражніць. Ба-чыць, што ты з вудай, а не са стрэльбай, — пажартаваў Семафор.

Піпін не раз хадзіў з бацькам на паляванне і нават меў сваю стрэльбу.

Заяц тым часам пасядзеў на дарозе, пастрыг вухамі, і, махнуўшы крутатым хвосцікам, знік у гушчары. Піпін перадаў вуду і торбачку Юрку, а сам пару разоў кульнуўся колам па дарозе. Гэта павінна было азначаць: «Нідзе не дзенецца! Хай толькі паляўнічы сезон падыдзе!»

На беразе возера разбрыліся хто куды. Кожны выбраў, як яму здавалася, самае зручнае месца. Аднак далёка адзін ад аднаго не адыходзілі.

Рыба на возеры і сапраўды брала добра. Праз якія дзесяць хвілін Піпін выкінуў на бераг серабрыстага акуня. Побач чмякнуўся акунь, злоўлены Семафорам. А крыху воддалі цягалі адну за адной нейкіх рыбін Юрка, Алесь, Гаўрык і Косцік.

Раптам рыба ва ўсіх перастала браць. Як адрэзала.

— Ну, хлопцы, час вогнішча раскладаць! — прапанаваў Уладзік.

— Ідзіце ўсе на галлэ, а мы з Семафорам жгучоў на шчупака паставім і рыбу пачысім! — скамандаваў Піпін.

На лужку непадалёку ад возера, каля лесу, расла паўкругам купка маладых бяроз. Тут, у зацішку, і раскла-лі хлопцы агонь.

Падкінуўшы ў вогнішча ламачча, сябры зноў падаліся ў лес. Неўзабаве Алесь з Гаўрыкам прывалаклі паваленую ветрам сухастойну. Косцік прынес бярэмца галля. Апошнім з лесу выбег Юрка.

— Хлопцы, глядзіце... — Я знайшоў — во-о! — і ён надзеў на галаву ржавую нямецкую каску.

— Падумаеш, здзівіў. Тут жа ў вайну баі былі, — усміхнуўся Алесь. — Пашукаўшы, і не такое знойдзеш!

Сухое галлэ зырка палала. Усё больш і больш нагарала прыску. Падыйшлі Піпін і Семафор з вядзерцам рыбы. Семафор адразу ўзяўся гаспадарыць. Засыпаў бульбу ў попел, прыладзіў над агнём вядзерца.

— Эх, шкада, прыправы ніякай не ўзялі, адна соль, — пашкадаваў ён.

Піпін моўчкі падняўся з купіны і пайшоў совацца па лузе і хмызняку, штосьці шукаючы. Вярнуўся ён хвілін праз дзесяць.

— Вось табе прыправы, — падаў ён Семафору некалькі галінак чорных парэчак і пучок дзікай цыбулі.

Валерыян Лішэвіч
(Заканчэнне ў наступным нумары)

САЛІСТКІ З ПАГАРЭЛАК



У Беластоцкім павеце апошнім часам сярод дзейнасці грамадскіх дамоў культуры найвышэй ацэньваецца праца дома культуры ў Пагарэлаках. Найбольшыя дасягненні мае там хараваа група, мастацкім кіраўніком якой з'яўляецца Антоні Шалкоўскі. Найлепшымі салісткамі харавай групы з'яўляюцца Галіна Пякарская і Аліцыя Здановіч (на здымку).

Тэкст і фота
М. Хмялеўскі

«Ніва»
№ 20 (638)

19 мая 1968 г.
5 стар.

ПРА ТЫХ, ШТО ПАМЫЛЯЛІСЯ

Аказваецца, нават найбольш здольныя людзі не могуць усяго зразумець. Пачнем ад самога Напалеона. Аднаго разу папрасіўся да яго нейкі Фултан, які, ведаючы аб намерах Напалеона адносна высадкі дэсанта ў Англіі, запрапанаваў пабудаваць карабель-паравік, што значна прыспяшыла б апэратыўнасць войскаў.

— Ён хоча пераканаць мяне, што караблі могуць плысці пры дапамозе кіпення! — закрычаў Напалеон. Хто ведае, чым закончылася б вайна, калі б Напалеон паверыў Фултану.

Іншы прыклад: у 1837 годзе, калі ў Францыі пабудавана першую чыгуначную лінію, ніхто з, так званых, сур'ёзных людзей таго часу не лічыў чыгунку за прадвесніцу новых часоў. Патрактавана ўсё, бы цацку дзецям.

А слаўны вынаходца электрычнай лямпачкі Эдысан, калі даведаўся пра першы палёт апарата жэйшпага ад паветра, сказаў, што адзіным сенсам гэтай канструкцыі будзе развясцельванне багатых людзей. Яшчэ ў 1921 годзе на міжнародным авіяцыйным з'ездзе ў Лондане гаварылася, што паветраная міжнародная пасажырская камунікацыя, скажам, паміж Лонданам і Бамбаем з'яўляецца чыстай фантазіяй і неразумнай выдумкай.

У 1861 годзе адна з амерыканскіх газет паведамыла, што ў Нью-Йорку арыштавана нейкага чалавека ва ўзросце 46 год, які назваў сябе Яшам Каперснітам. Гэты чалавек прабваў нагаварваць пемных і забабонных людзей, каб далі грошы на будову апарата, пры дапамозе якога можна будзе перасылаць людскі голас па дратах на вялікія адлегласці. Апарат свой гэты чалавек называе «тэлефонам». Далей газета запэўніла сваіх чытачоў, што спецыялісты лічаць немагчымым, каб можна было перасылаць па дратах людскі голас.

Іншы амерыканскі вынаходца, Лі дэ Форэст, які сканструяваў першую радыёляму, меў вельмі многа прыкрасцей. Пракурор загадаў арыштаваць Лі дэ Форэста і яго сяброў... за ашуканствы. Справа ў тым, што гэты вынаходца заявіў публічна, што ў недалёкім часе будзе магчыма перасылаць чалавечы голас праз Атлантыку, аж у Еўропу. Не прайшло і дзесяці год ад арышту Форэста, калі пачалася масавая прадукцыя радыёпрыёмнікаў.

Аднаго ранку ў снежні 1879 года ў пакой галоўнага рэдактара вядомай нью-йорксай газеты «Нью-Йорк Геральд» уляцеў проста несамавіта разгневаны выдаўца гэтай газеты і трасуны кулакамі рэдактару пад носам, крычаў:

— Як мог прайсці такі артыкул? Святло мае быць праведзена па дратах! Пан асмяіў нашу газету! Ці пан ведае, што даказана без ніякіх сумненняў, што такога роду святло немагчымае!

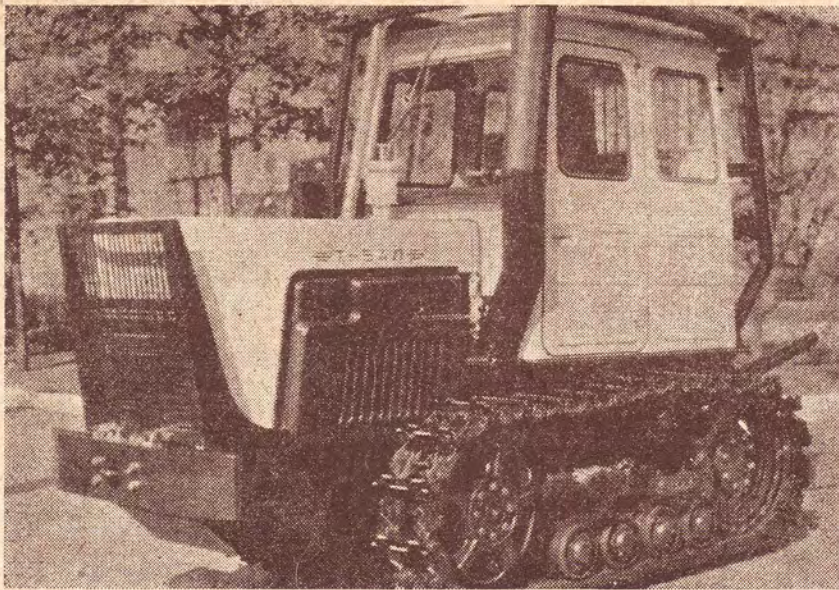
Праз дзесяць дзён пасля жыхары Нью-Йорка масава наведвалі недалёкую мясцовасць Менла-Пэрк, каб пабачыць дзіўны яркі бляск ад першых лямпачак, зробленых у лабараторыі геніяльнага Эдысана.

Сто год таму назад, у 1866 годзе адзін амерыканец сказаў:

— Няшмат вынаходцаў трэба спадзявацца ў бліжэйшай будучыні, бо ўсё, што можна было адкрыць, адкрыта.

Некаторыя і цяпер так філасофствуюць па вечарах, не маючы чаго лепшага да работы. Але той амерыканец не павінен быў так гаварыць, бо быў ім сам генеральны камісар Патэнтавага Бюро Злучаных Штатаў Паўночнай Амерыкі. (ся)

НАВІНКІ ТЭХНІКІ



ЛЯСНЫ ТРАКТАР

У гэтым годзе Кішынёўскі трактарны завод распачне прадукцыю новага тыпу трактара Т-54Л (на здымку), прыстасаванага да лясных работ. Трактар перш за ўсё будзе служыць да саджэння, культывавання і апыркшвання саджанцаў. Трактар Т-54Л можна будзе таксама выкарыстоўваць пры гашэнні лясных пажараў.

Новы трактар абяспечана матарам магутнасцю 50 конскіх сіл. (А-ка)

Мала, але цікава

Чаму жанчыны жывуць даўжэй?

Сярод мноства тэорый і прычын на гэтую тэму, адну сёння падаем за зучонымі французскімі і савецкімі. Прычына — алкаголь, якога больш п'юць мужчыны чым жанчыны і таму хутчэй паміраюць. Алкаголь нішчыць арганізм чалавека і нават моцнага мужчыны. Калі мужчыны перастаюць піць, будуць жыць так доўга, як жанчыны. (вл)



МАЦІ-І-МАЧЫХА

Маці-і-мачыха — адна з першых раслін, што зацвітае вясной. Залаціста-жоўтыя пушыстыя кветкі на кароткіх тоўстых сцяблінках з'явіліся ўжо на схілах яроў, на берагах рэк і ручаёў. Ніжні бок яе лісцяў белы, у доўгіх валасках, мяккі і цёплы, як маці, а верхні — зялёны, цвёрды і халодны, як мачыха. Адсюль і пайшла назва расліны.

У народнай медыцыне кветкі і лісты маці-і-мачыхі здаўна выкарыстоў-

„ХАЛОДНЫ“ АСФАЛЬТ

Як вядома асфальціроўшчыкі пры ўсім велізарным аб'ёме работ, якія ім трэба выконваць, могуць працаваць толькі ў зусім сухое надвор'е. Справа ў тым, што асфальт, пакладзены на мокрую аснову, не «счэпіцца» з ёй, хутка адстане, і дарогу давядзецца рамантаваць.

Югаслаўскія хімікі распрацавалі эмульсію, з дапамогай якой створан асфальт з зусім новымі ўласцівасцямі. Па-першае, яго не трэба разгравіць перад укладкай, па-другое, яго можна класці на мокрую аснову, а, па-трэцяе, ён надвычай хутка цвярдзее. Як толькі новы асфальт паклалі і прыкаталі каткамі, адразу ж можна пачынаць па ім рух.

Ці ведаеш, што...

...Самаму старажытнаму ў свеце па-руску судну 400 гадоў. Яно было знойдзена ўнутры піраміды Хеопса.

...Самы старажытны закон аб ахове жывёлы быў выдадзены звыш 3000 гадоў назад.

...Самая вялікая ў свеце пшчэра размешчана на паўднёвым ад Грэнобля (Францыя). Яе глыбіня — 1122 метры.

валі пры запаленні лёгкіх, працяглым кашлі, бронхіце. Збіраюць кветкавыя карзінкі ў час пачатку цвіцення. Кветкі сушаць на паветры, расклаўшы на паліцы. Высушаныя кветкі і лісты павінны захоўваць свой колер.

Лісты маці-і-мачыхі збіраюць у чэрвені, калі яны не выраслі да вялікіх памераў. Свежыя прамытыя лісты і цукар складаюць слаямі ў посуд, пчыльна закупорваюць і закопваюць у зямлю. Калі ўсё гэта ператворыцца ў аднародную масу, на адзін кілаграм яе дабаўляюць 0,5 кілаграма мёду і ўжываюць па адной сталовай лыжцы тры разы ў дзень пры туберкулёзе, дзіцячай эпілепсіі, жаночых хваробах. У сучаснай медыцыне прэпараты з маці-і-мачыхі ўжываюць як добры змякчальны сродак.

Беларуская ССР у фотааб'ектыве

Гордасцю жыхараў вёскі Падлеся т'яўляецца яго хор — адзін з найстарэйшых у Беларусі. Таленавіты калектыў, некалькі разоў выязджаў на гастролі ў Мінск і Маскву. Зараз у ім удзельнічае звыш 50-ці асоб. У 1965 годзе яму прысвоена званне Народнага хору.

На здымку: Былы кіраўнік хору Народны артыст БССР Г. Цітовіч (у цэнтры) часты гасць у самадзейных артыстаў вёскі Падлеся.



Карцаў адкрыў вочы ў ложку. Побач стаяў Глюк і карміў яго з лыжачкі мясным бульёнам. Кубак хутка апусцеў.

— Больш нельга, — сказаў Глюк. — Можаш здохнуць, калі абжарэшся. І ён выйшаў, замкнуўшы за сабою дзверы.

Абст пакуль не з'яўляўся.

Тройчы ў суткі Глюк прыносіць яму ежу, кофе. Амаль не размаўляе. Задаў некалькі пытанняў: узрост, прафесія, ці доўга быў у вадзе...

На чацвёрты дзень прыбывання Карцава ў гроце, Глюк вывеў яго з пачоры. За дзвярыма іх чакаў радыхт.

І вось яны ідуць вузкім калідорам. Лямпачкі, падвешаныя на ўбітых у скалу кручках, ледзь свеціцца.

Суправаджаючы спыняюцца ля авальных дзвярэй. Глюк цягне за жалезную клямку. Дзверы адчыняюцца.

Вялікая пачора. Пасярод яе стол, калі якое некалькі табурэтаў. Да стала падыходзіць Абст. Ён выйшаў недзе збоку, кіўком паказаў Карцаву на табурэт, сеў сам.

За плячыма палоннага бразгнулі дзверы: канваіры выплілі.

— Ну, — гаворыць Абст, — аглядаючы Карцава, — як чуецца?

— Дзякую, добра.

— Колькі вам год?

— Дваццаць дзевяць.

— Дваццаць дзевяць, — паўтарае Абст. — Выглядаеце на куды старэйшага. Шмат перажылі?

— Я б хацеў спытаць... — Карцаў з цікавасцю аглядае пачору. — Дзе я знаходжуся?

— Вы ў сябраў. — Абст прастадушына ўсміхаецца.

— Гэта я разумею. Але хто мяне выратаваў?.. Што гэта за грот?

— Хутка даведаецеся. А пакуль пытаю я. Вы лекар?

— Я неўрапатолог.

— І вы немец?

— Так, я немец.

— Як вы называецеся?

Рыхтуючыся да гутаркі, Карцаў вы-

рашыў, што возьме прозвішча і імя свайго школьнага сябра.

Ён адказвае:

— Ханс Рэйхельт.

— Дзе вы жылі ў Германіі?

— На жаль, я не жыў у Германіі.

— Значыць, вы немец, але жылі за граніцай?

— Так.

— Эмігрант?

— Сын эмігранта.

— Добра. Назавіце краіну, якая стала вам другой радзімай.

— Я з Расіі.

— З Расіі? Нават нарадзіліся там?

Карцаў ківае.

— Раскажыце, як вы тут апынуліся?

Карцаў пачынае расказаць. Ён на-зывает горад на Каспію, дзе нарадзіўся і вырас, адрас школьнага таварыша, прыводзіць падрабязнасці яго біяграфіі. Гэта дакладныя звесткі. Калі Абст мае магчымасць правесці іх, за вынік можна быць спакойным.

Абст слухае не спыняючы.

Карцаў расказвае як чатыры месяцы таму яго мабілізавалі і накіравалі ў Мурманск. Як адтуль трапіў у канвой. Як потым у моры іх тарпедавалі. Як выратаваўся чудам.

Карцаў разумее, што Абст яму не верыць. Але ён і не чакаў інаша.

— Пачакайце, — гаворыць Абст. —

Што ж, караблі канвоя не падбіралі людзей з тарпедаваных суднаў?

— Не ведаю. Там такое тварылася!

— Як жа вы выратаваліся?

— На мне быў надуўны кылет.

— Дзе гэта здарылася?

— У Барэнцавым моры.

— А вы ўяўляеце, дзе вы цяпер знаходзіцеся?

— Больш-менш, так.

— Шлях з Барэнцава мора да нас вы пераадолелі на сваім надуўным кылецце?

Карцаў усміхаецца на жарт Абста.

— Гэты шлях я пераадолеў на борце судна, якое выратавала мяне. Гэта было брытанскае госпітальнае судна.

— Як вы зноў апынуліся ў вадзе?

— Гэтае судна таксама тарпедавалі.

— Тарпедавалі госпітальнае судна?

— Так, і не так далёка адсюль.

— Нямецкія падводнікі патапілі госпітальнае судна?

— Я не сказаў, што тарпеды былі нямецкія. Я іх не бачыў. Але праз чвэрць гадзіны, калі я валтузіўся ў вадзе, з'явіўся самалёт. Непадалёку ад мяне ён скінуў у мора бомбы. Каго ён бамбіў? Відаць, падводную лодку.

— Чый самалёт?

— Не ведаю. Мне было не да яго. Я быў заняты тым, што падтрымліваў аглушанага ўзрыва чалавека. На

ТРЫБУНА чытачоў

ВАСІЛЬ ДАМБРОЎСКІ

Аўтарытэт здабываецца ў сваім асяроддзі прыкладнымі паводзінамі, добрай працай, ветлівасцю, беспасрэднасцю, справядлівасцю. Васіль Дамброўскі з Райска мае ўсе гэтыя якасці. З'яўляецца таксама перадавым гаспадаром сваёй вёскі. У яго заўсёды добра апрацавана зямля, для якой ён не шкадуе мінеральных угнаенняў. Як узнагароду за гэта атрымлівае высокія ўраджаі. Кантрактуе ён жыта, а таксама жывёлу. Каровы ў яго даюць заўсёды шмат малака. Корміць іх таксама «кішонкаю», якой шмат рыхтуе на зimu ў сіласнай яме. А малако прадае дзяржаве і з яго мае вялікі даход.

Васіль Дамброўскі карыстаецца пашанай у сваёй вёсцы і ва ўладах грамады і павета. Салідна выконвае функцыю раднага ГРН у Храбалах і раднага ПРН у Бельску Падляшскім.

Аляксандр Трахімчук
Райск

КАНФЕРЭНЦЫЯ НАСТАЎНІКАЎ

26-га красавіка г.г. у Супраслі адбылася канферэнцыя настаўнікаў пачатковых школ Беластоцкага павета. Настаўнікі былі падзелены на групы паводле сваіх спецыяльнасцей. Усе групы працавалі ў напрамку паўтарэння пройдзенага матэрыялу. Кожная група распачала працу ад прыкладнага ўрока. Пасля абмяркоўваліся гэтыя ўрокі ў дыскусіі. Вельмі цікавы паўтэральны ўрок у IV класе па арыфметыцы вяла настаўніца з супрасльскай школы. Настаўнікі, якія вучаць фізікі і хіміі, працавалі ў Беластоку. Ім была сарганізавана экскурсія ў гуту школы і гарадскую газавую.

Мікола Краўчук
Патока

ГУЛЬНЯ Ў КАДЗІЛЬНЮ

Нядаўна ў мястэчку Васількова хлопчык год 9 узяў пушку ад кансерваў, прабіў яе гвоздзем і зрабіў так званую кадзільню. Пасля насыпаў туды вугалю і запаліў яе. Ёздзіў з гэтай небяспечнай забаўкай на веласіпедзе. Цікавая справа, што старэйшыя жыхары гэтага мястэчка праходзілі міма і ніхто не звярнуў увагі на так небяспечную гульню дзіцяці, якая магла быць прычынай пажару. Іскры сыпаліся клубам, і кожны з пасажыраў, едучы аўтобусам, мог гэта заўважыць, а сваіх людзей гэта не зацікавіла. Дастаткова іскрам паласці на салому, і знішчэння тады можа быць многа.

Ко. М.

ДВУХПАВЯРХОВЫ

На вёсках не будуць сяляне двухпавярховых дамоў. А вось у Парцаве на Бельшчыне Іван Фіёпак пабудоваў. — А чаму б нам не жыць так, як у горадзе, — гаворыць ён. Цяпланы прыгожы дом у гэтым годзе будзе выкананы і гэтым самым будзе ўпрыгожваць вёску.

Парцава

шчасце, ён хутка апытомнеў. Мы ўбачылі перавернутую шлюпку. Нам удалося паставіць яе на кіль. Алошныя зрабілі плынь і вецер.

— Вас прыгнала сюды?

— Скалу мы прыкмецілі ноччу, пры святле месяца. Да яе было кіламетраў пяць. У шлюпцы не было вёслаў, яе нясло міма. Хоць мы былі вычарпаны, але ўсё вырашылі пусціцца ўплыў. У вадзе хутка згубілі адзін другога: зыб, цемра... Далейшае ведаецца.

— Выходзіць, вы былі не адзін?

— Выходзіць, так.

— Хто ж быў ваш спадарожнік?

— Адзін з лекараў гаспітальнага судна. Англічанін. Індзеец па паходжанню.

Абст ідзе да шафкі ля сцяны, шарыць па полках.

Карцаў таксама ўстае. Вугалком вока ён бачыць: Абст раскручвае круглае белое пудзелька.

— Як называўся індзеец?

Карцаў не спяшае з адказам.

Нецярпліваць Абста так вялікая, што нечакана для самога сябе ён гаворыць:

— Рагуху...

— Рагуху Бхангі! — крыгчыць Карцаў. Ён хапае Абста за рукі. — Вы назвалі яго! Божа, якое шчасце! Ён тут, ён пацвердзіць усё!

Абст моўчкі глядзіць на Карцава.

(Працяг будзе)

АКАДЭМІЯ

У суботу 27.IV.1968 г. адбылася першамайская акадэмія грамадзян у Крушынях. Кіраўнік школы прачытаў даклад, прысвечаны гэтай знамянальнай дзе, а пасля маў слова вайсковы, які гаварыў аб міжнародным становішчы і аб нядаўных падзеях у нашай краіне.

У мастацкай частцы выступілі школьнікі. Дэклямавалі яны вершы і спявалі песні. Грамадзяне, якія запоўнілі цэлую школу, цёпла іх успрыялі. Усе вышлі з акадэміі з вялікім задавальненнем.

Аляксандр Макаль
Крушыняны

УРАЧЫСТЫ ВЕЧАР

27 красавіка ў Дубічах Царкоўных увечары адбылася ўрачыстая акадэмія прысвечана святу працы 1 Мая. У зале святліцы было поўна людзей.

Вечар гэты быў падвойнай урачыстасцю, таму што за сталом накрытым чырвоным палатном сядзеў таксама гошч — афіцэр Войска Польскага.

Даклад прысвечаны святу працоўных прачытаў сакратар грамадскага камітэта ПАРП Анастасій Патэюк. Пасля з прамовай выступіў афіцэр, які шырока раскрыў тэму аб сучасных падзеях у краіне і за рубяжом.

На заканчэнне быў прадэманстраваны савецкі фільм п.з. «Жестокость».

Людзі ішлі дамоў у ажыўленым настроі.

М. Панфілюк

Дубічы Царкоўныя

ПАД ДОБРЫМ КІРАЎНІЦТВАМ

Іван Іванюк з Паўлаў з'яўляецца старшынёй сельскагаспадарчага гуртка і адначасова дыспазітарам. Дзякуючы яго арганізатарскім здольнасцям і ўплывавасці гурток пачаў лепш працаваць. Лепш выкарыстоўваюцца сельскагаспадарчыя машыны, ва ўсіх лепшы парадак. Некалькімесячнае яго кіраўніцтва сельсгасгуртком сведчыць аб тым, што гэты год можа быць для гуртка пераломным, што гурток перастане працаваць на стратах.

Лёня

Паўлы



Дарагое Сэрцайка!

Год таму назад пазнаёміўся я з дзяўчынай з суседняй вёскі. Яна мае 20 год, я — 19. Яна мне вельмі падабаецца. Працуе яна ў грамадскай радзе ў маёй вёсцы. Часта мы сустракаліся. Гаварыла мне, што кахае мяне, аднак я ёй не паверыў. Аднойчы я сустрэўся з ёю і запрасіў на забаву ў сваю вёску. Яна прыехала. Але не захацела танцаваць са мною, а цэлы вечар танцавала з іншым хлопцам. На другі дзень сказала мне, што гэта я не захацеў з ёю танцаваць. Не ведаю, што рабіць, ці верыць далей яе словам, ці не. Парай Сэрцайка, што рабіць, ці пры сустрэчы падыйсці да яе першаму, ці чакаць, пакуль гэта зробіць яна. За параду буду вельмі ўдзячны.

Андрэй
з Бельшчыны

Дарагі Андрэй! З твайго лісту вынікае, што яе «праўда» не вельмі выглядае на праўду. Аднак пастарайся пераканацца. Ва ўчынках дзяўчат часта сапраўды цяжка зразумець, што яны думаюць. Але пакуль што не пераймайся, не будзь неабдуманы, пачкай. Справа напэўна выясніцца. А пакуль што, дык паводзь сябе так, як бы ты ўвогуле тым яе апошнім учынкам не пераймаешся. Пры сустрэчы, як заўсёды, падыйдзі, пагавары. Аднак, калі здарыцца табе быць з ёю на забаве ці дзе-небудзь у кампаніі дзяўчат і хлопцаў, хай адносіны твае да яе будуць такія ж самыя, як да іншых дзяўчат, а нават крышчачку старайся яе не заўважаць. Танцуй ці вядзі размову больш з іншымі, чым з ёю. Але ўсё ветліва, з усмешкай, па-сяброўску. Аднак час ад часу заўваж, якая будзе яе рэакцыя на твае паводзіны, толькі та, каб яна гэтага не заўважыла. Не ўдасца табе першы раз яе зразумець, будзь цярплівы, паводзь сябе так і ў наступны раз. Напэўна вынікі будуць.

Сэрцайка

У ГАЙНАЎСКІМ «ЭЛЬДОМЕ»



Тэхнік «Эльдома» Мікалай Скенка падчас працы.

Амаль кожны гаспадар ці гаспадыня заходзіць за той ці іншай пакупкай у краму «Эльдом» у Гайнаўцы вул. Л. Варынскага. Тут можна набыць і хатнюю спіральную машыну, і пыласос, і машынку да стрыжкі ці сушэння валос, і прадзіж, і мясарубку, і г.д.

Усё неабходнае для аблягчэння хатніх прац. Вось, напрыклад, спіральная машына, каму яна непрыгодная. А многія машыны хатняга карыстання можна купіць і на раты. «Эльдом» гэтага роду крама адзіная на Гайнаўшчыне. Належыць яна да Беластоцкага тэхнічна-гандлёвага Прадпрыемства. У «Эльдоме» вядзецца таксама і рамонт гэтых прылад.

Тэкст і фота Я. Цялушэцкі



Гайнаўскі «Эльдом» багата забяспечаны ў машыны і прылады хатняга карыстання.

ЗА КУЛЬТУРНЫ ВЫГЛЯД

Як прыемна прайсціся або праехаць праз вёску, у якой ёсць парадак каля ўсіх будынкаў, калі ёсць платы, якія агароджваюць вуліцу, калі роўнымі штахетамі абгароджаны гародчык і панадворак.

Многія вёскі прыгожа выглядаюць. У іх кругом парадак. Перш за ўсё трэба падкрэсліць вёскі на Бельшчыне. Вось, напрыклад, Плюшчы. Там не толькі добрая ўсходзіць атароджа, але вельмі часта яна памалываная. Апрача таго многа там платоў з дражняй сеткі і многа брам на панадворак зроблена з жалезных прэнтаў.

Вельмі брыдка выглядаюць многія вёскі Сакольскага павета. Там вельмі часта можна спаткаць разваленыя платы, або вельмі часта зусім іх няма. Непарадкі і на панадворках і каля гумнаў. Напрыклад Паўночны Востраў. Непрыемны выгляд мае вёска. Там яшчэ і саламяных стрэх сяляне не скідаюць са сваіх будынкаў.

На паваленыя платы, на непарадкі неяк не звяртаюць увагі і ГРН-ы і міліцыя. Мне выдаецца, што забавязвала б людзей да прыгожай агароджы нават тое, каб аб гэтым гаварылася на вясковых сходках, каб сесі ГРН хаця б раз на некалькі год абмяркоўвалі эстэтыку вёсак.

Хмо

МАЛЫЯ РЫБАКІ



Цёплыя дні вясны абудзілі жыццё не толькі ў прыродзе. Прыпомніліся берат і воды буйнай рэчкі, з якой развіталіся з жалем, на доўгія дні суровай зімы. Шукаюць дзеці прыгод на рыбалцы. Як відаць, не цягне рыба кручка, толькі дзяцей прыцягнула прыгода хараства вяснянай прыгоды.

Сцяпан Жужаль
Катлы

КІНО

ГАЙНАЎСКІ ПАВЕТ

Кляшчэлі

„Bariera“ (polski), 21—22. „Przed wojną“ (jugosl.), 23—24. „Rodzaj miłości“ (angl.), 25—26.

Дубіны

„Dr Fabryzus działa“ (NRD), „Po wielkiej burzy“ (szwajcarski), 25—26.

Нараўка

„Cztery pancerni i pies“ (polski), 22—26.

Нарва

„Grek Zorba“ (USA), „Jeszcze siedem wieczorów“ (czeski), 22—26.

Чыжы

„Na tropach szpiega“ (radz.), „Po kruchym lodzie“ (radz.), 22—25.

Дубічы Царкоўныя

„Gdzie jesteś Maksymie“ (radz.), „Królowa stacji benzynowej“ (radz.), 22—26.

БЕЛЬСКІ ПАВЕТ

Боцькі

„Fifi piórko“ (franc.), „Na pokładzie stanął kapitan“ (radz.), 22—26.

Орля

„Cztery pancerni i pies“ (polski), 22—26.

БЕЛАСТОЦКІ ПАВЕТ

Гарадок

„Małpia kuracja“ (USA), „Lecą zurawie“ (radz.), 21—24.

Міхалова

„Tu radio Gliwice“ (NRD), 21—22. „Ulica Nadmorska“ (radz.), 23—24. „Bumérang“ (polski), 25—26.

САКОЛЬСКІ ПАВЕТ

Крынкi

„Tarahumara“ (meksykański), 21—22. „Zaufaj mi Anno“ (węgierski), 23—24. „Skapani w ogniu“ (polski), 25—26.

Шудзялава

„Sami swoi“ (polski), „Sami na wyspie“ (jugosl.), 22—26.

ДУБРОЎСКІ ПАВЕТ

Суховаля

„Rok Franka W.“ (polski), „Dziwiesanci“ (jugosl.), 22—26.

Новы Двор

„Kochankowie z Marony“ (polski), „Miłość jednej nocy“ (rumuński), 25—26.

Ліпек

„Galia“ (franc.), „Liebiedew contra Tebiedew“ (radz.), 22—26.

Ніва

Adres redakcji: Białystok, ul. Wesołowskiego 1. Telefon: red. i. dzw. 2-10-33, centrala 2-32-41, 00 45. Warunki prenumeraty: miesięcznie — 2,40 zł kwartalnie — 7,20 zł, półrocznie — 14,40 zł, rocznie — 28,80 zł. Prenumeratę przyjmują wszystkie placówki pocztowe i listonosze. Wpłaty na prenumeratę indywidualną należy dokonywać na konto PUPiK „Ruch“ Nr 102-7-161 NBP Białystok i Oddział Miejski. Na otwarcie blankietu należy podać okres prenumeraty i tytuł zamawianego pisma. Zamówienia ze zleceniem wysyłki za granicę przyjmuje — Przedsiębiorstwo Kolportażu Wydawnictw Zagranicznych „Ruch“ Warszawa, ul. Wronia 23, Nr konta PKO 1-6-100024. Zamówienia z krajów europejskich jak i zamorskich należy kierować pod adresem CHZ „Ars Polona“ Warszawa, Krakowskie Przedmieście 7. Obowiązuje przedpłać na konto NBP: Warszawa 2-6-51. Prenumerata roczna wraz z przesyłką zwykłą wynosi 4,70 \$ w Europie, 5 \$ — w USA.

B.Z.Graf. G-3 NAKŁAD 7322

«Ніва» 19 мая 1968 г.
№ 20 (638) 7 стар.

Не складася жыццё ў Піліпа Карпешкі. Хоць ён са сваёй Аўдэю дзяўчыцай да сівых валасоў, пятадзевы дзяцей, але крыўдаваў на свой лёс. Не пашанцавала яму на жонку. У іншых жанкі, як жанкі, што ж Аўдэю — горш за чорта з рагамі. За ўсё жыццё ён не пацую ад не даскавала сло-ва.

— Гэй ты, пеня! — вось яе са-мае любімае слова. Задаваўся аднойчы над сваім лёсам Карпешка і рашыў пера-рыхваць старую.

— Ішоў я ў чора перах пуху, — сказаў Піліп жонцы. — На-трапіў на такую маліну, што і малініку не бачна — адны яга-ды.

Ведаў Карпешка асаблівае сыхінасьць Аўдэю да малінавага варэння. Не выцерпіў, запіска-віцца.

— Чаму ж не набраў? — спы-тала жонка.

— У кішэню, ці што?

— Вазьмі выдору, кошык ды ірзі.

— Аднаму сумна, хадзем ра-зат, больш прынясем!

І вось яны ў блесе. Усё далей і далей у глухія сетры выдзі Пі-ліп жонку. Аўдэю бачыў вакол такую глухмень, што ёй робіцца жахліва. Яна пагледзе на права-налева.

— Гэй ты, пеня, куды заведзеш? — крычыць Аўдэю і жважэцца, бо раптам Піліп нібы скрозь зям-лю прашаўся. Памкнулася ту-

ПЕРАВА-ХАВАУ

ды-сходы, а мужыка і след прас-тыў. А Карпешка стаць за вы-варочку, цікуе і ўсміхаецца.

— Гэй, ты!

Маўчыць Карпешка.

— Піліп, дзе ты? — у голасе Аўдэю чутны слёзы. Карпешка з замілаваннем слухае жончыні голас і думае: «Далей пойдзецц, лепш назавеш».

— Дзе ты пагзеўся, Піліпка? — «Ага, — радуецца Піліп, — да-пакай, табе, неразумнай бабе. Пакарай, яшчэ не так запалеш».

Велер хістае верхавіны дрэў, шуміць, влівае на лес чорную хмару. Недазе нудна крычыць пухішка. Аўдэю слухае, і ёй зда-ецца, што пухішка перасцерагае:

«Рагуй-ся, рагуй-ся».

— Піліпка, мой дарагі, што ж ты мне пакінуў тут на зіую сядор лесу? — дзедзь не падосці-ва Аўдэю.

Карпешка не вытрымлівае. Ба-дай, што ўжо жонка перавыс-валяе, думае ён і выторкаецца з-за дрэва.

— Што ж ты мне папалоха-ель ты пракратыты, накідаецца Аўдэю на мужыка і хапае ла-начыню.

Уладзімір Мажэвіч

ПЕРАВА



— Дзіўна, я не ведаю, што вы замужам.

У СУДЗЕ

— Падоўжым, будзе до-ра, калі вы скажаце голыкі праўду.

— Прамадзінін судзіз, у мінулы раз я расказаў вам усю праўду, а вы мне ўсё роўна ў турму пасадзілі.

РАЗВАЖНАСЦЬ

— Чаму Бог стварыў ста-чатку мужчыну, а шотым жанчыну?

— Паму, што ён хапеш, каб у час тварэння муж-чыны жанчына не тапама-гада яму оваціні парэдзімі.

НАШ НАЧАЛЬНИК

Наш начальнік Ціт Яловы Памаркоўны, прынышавы, не зазнайка, не пыхлівы, чулы ён і класатлівы, Ласпадарны, Сэмавіты.

І не любіць валакіты, а трамовы як таворыць прырону нібы ўторыць. Чалавек ён адмысловы, Ёнш начальнік Ціт Яловы, Галава ён, Вацька чэш... Паспрабуй скажы інакш.

Рыгор Яўсееў



Крытыку пераносіць хва-равіа, нават калі яна зда-рова.

АДКАЗ

— Радавы Пчолюкі! Што зда-рылася б са снарадам, калі б на ім не было выдучага погаса?

— Яму б лалі нарад не ў чару за парушэнне формы адзення.

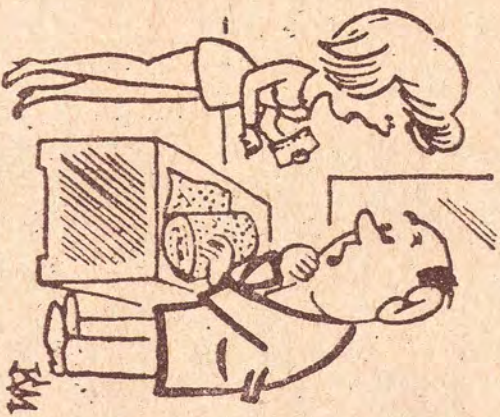
ДЛЯ ПОУНАЙ

ХАРАКТАРЫСТЫКІ...

Пра Чалавека сказаці: «З яго можна вярнуць выць». Ён узрада-ваўся і табе да таварыштаў па рабоце: «Чаму вы таварылі на сходзе, што я ні на што цюброе не прыдатны?» У другі раз пра яго сказаці: «Ат, ні рыба, ні ма-са». Чалавек падумаў: «У такім разе я, выдуч, фружт, аднойчы ён пацую, як за спіно шпатаці-сі: «Ну і фружт гэты самы Адам Адамавіч». І яму падумалася: «Вось і добра, абы не пустое мес-ца».

А мы, для паўнаты характары-стыкі, сказаці б інакш: «Ні Бог у свецка, ні чорту катэрга».

Я. Герпюніч



— На купальны каццюм коль-кі трэба матэрыялу? — На купальнік, бадай, наогул не трэба.

ДАРУЧЭННЕ

— Я пайшла, дачушка! Преса-чы, калі малако палымецца.

Калі маці вярнулася, малако ўсё апабелга.

— Няўжо, дачушка, я не ска-зала табе палымецца, калі мала-ко палымецца.

— Я палымдзена, мама. Было роўна дваццаціца.

ЧАМУ

Дзе амерыканцы тавілі рыбу. Калі ўбачы-лі, што ідзе пасадар вадзема, адін з іх та-бет. Ласпадар напешу яго толькі мілі за тры.

— Пажажыце мне, — сказаў ён, — дазвол на лоўлю рыбы.

Рыбак паказаў дазвол. Дазвол быў са-праўдны.

— Дык чаго ж вы тады ўцякалі ад мяне?

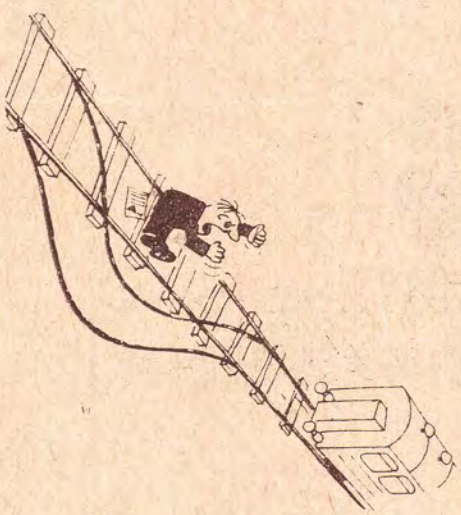
— Таму, што друці не мае такога дазволу. Калі пасадар вярнуўся, другога рыбака ўжо не было.

ШТО РОБІЦЬ

Амерыканскі інспектар запытаў у аднаго канадскага прадаўца садавіны і гародніны:

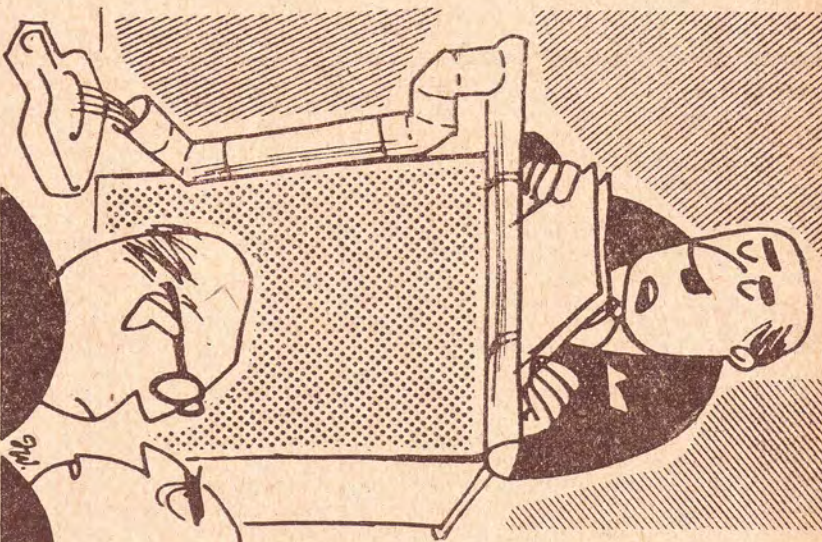
— Што вы робіце з рознаю садавінай і та-роднінай?

— Дзім, што можна есці, і кансервум, чаго нельга ўжо есці.



ЯК ДОМА

Без слоў.



У купі сядзіць муж і жонка. Іграюць ро-дно незнаёмых. Муж дасяе папіросу і дас-кава пытае: — Ці магу я закурыць? — Адчувайце себе, як дома, — адказвае жонка. Муж уздыхае і зноў хапае папіросу ў па-чак.

У КОХА

Чалавек, які трапіў у са-ло, гледзеў на статак ка-роў. Каровы сталі неру-хома і екавалі. Чалавек заў-важыў пастуху: — Прыгожыя каровы. Ёнраз як нашы дзяўчаты, калі яны збіраюцца ў турт.

РАТУЙЦЕ

Муж вяртаецца неспа-дзявана з камандзіроўкі. Жонка хавае палобуныка ў падлобце. Нецкана ўзні-кае пажар. Прыязджаюць пажарнікі. Палобуныкі крычыць з герадроа: — Гарадзоб ратуйце! Гар-дзоб адрэзу ратуйце!

ДАКОР

Ші чуў ты, якая страшэн-ная навалыніца бушавала ноччу?

— Навалыніца? А чаму ты мяне не разбудзіў? Я ж, рэдасці, не магу ў навалы-ніцу спаць.

РОДНАЯ СТАРОНАЧКА

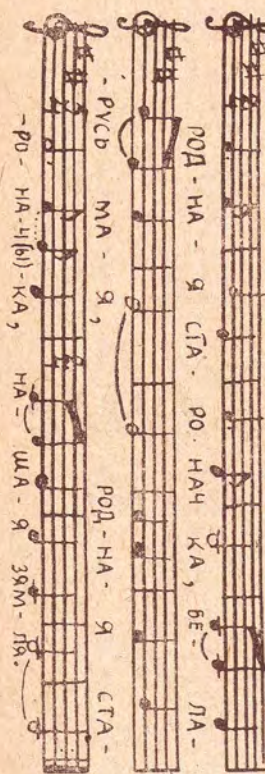
(Словы па народных матывах А. Дзержыньскага)

Родная староначка, Бепадарь май, Родная староначка, Нашая зямля.

Над тым сёнейка донзе ўстае, Навы калыхаюцца Спелыя твае.

Золатам налітыя Бяблыкі ў садах, Агні спецыял яркія У новых гарадах.

Родная староначка, Бепадарь май, Расквітнела вольная Нашая зямля.



Кур'ёзны

Паст і ірланды дом

Дом на фешенебельнай Оллісбры у Лондане, дзе на працягу 17 гадоў жыў выдатны англійскі паст і мастак Уільям Блейк, будзе перададзены ў кантору па заклочэнню закладу на сячых і ўсіх пухіх куль-нах. Уладзі ўжо санкцыя-навалі гэту нечуваную ме-тэмарфозу, нагледзічы на энергічны пратэсты і абур-ненне дзевяць кулытур.

У шэразе ў рэдакцыю га-зеты «Таймс» адзіна з ан-глійскіх пісьменнікаў ха-рактарыстэ распенне, пры-нятае ўладамі, як новы прыклад «духоўнай бедна-сці большай часткі нашай нацыі».

Сто пільдзесят гадоў та-му назад сам Уільям Блейк напісаў вершаваныя радкі пра Англію, якія малілі б сэржыць ілюстрацыі да лёсу, які чакае яго дом. У прозе гэты радкі гучаць так: «Шлоха і іррок — вось хто з дазволу дэаржавы будзе будучае гэтай нацыі».

«О чом, о норавы!»

Сюды вядзе вузкі і цём-ны, як штольня, праход па-мідж дамамі. Нядоўгі пош-чак абдасяў па бручачыці — і вы ў «Пекле». Падар-дзім адразу: гэта зусім не атрыкайнен жах, а велікі неадвечнае ў Друсеці ка-фэ.

Столь з абарных папен-наў, фігуры чарцей на сце-нах, ліхтары з пахавальна-га катэдыла. Афільманты — у форме дамавінічыкаў, Сталы наведвальнікі ішоў півз з чалавечых чэ-рпаў. Жаданчыя мочуць зручці на набожчыка (о, зрэзума, не сампраўдны!).

Тоненка братаюць ма-некі ў музичным аўтама-це, пазыхае швейдар у брудным саване. А ў цём-ных, як скляны, нігах, ад-тарадыўшыся ад пекла ма-ленкімі драўлянымі стада-мі, пагуецца моладзь...

Надаўна трупа дэпутатаў белгііскага парламента накіравала міністру куль-туры Бельгі спецыяльны запіс у ім выказана сур-эзнен трывога з прычыны палітычных утываў, які аказавоць на моладзь тэ-левізійныя перадачы, «што ўсхваляюць навідзе і зда-чынасьць». Прэчпашы тыты дакумент, міністр са ікадаваннем кансталаваў, што «норавы і звычкі зма-ніліся». Не ў лепшы бок, на жалі.